

زانستى  
په يوه نډيټه چه ماوه ريټه گان  
چه ملك، تيوري و كاريگه ري



مه مجيد صالح  
[magid87@hotmail.com](mailto:magid87@hotmail.com)

## پيشه‌كى ..

چەمكى پەيوەندى communication , چەمكىكى چەسپاۋ نىيەۋ ناكرى پىنئاسەيەكى وردو تايبەتى بۇ بىرى. چۈنكى شىۋازەكانى پەيوەندى فرەچەشنىن, و بەپىي سەردەم و شوپىنى بەكارھىنئانىانەۋە گۆران بەسەردا دىت, وەكو زانستىش شارەزايانى بوارەكە پىنئاسەي جىاجىايان بۇ داناۋە, دەروونناس و كۆمەلئاسەكان بە پىداۋىستىيەكى مرقۇقايەتتى دەزانن, فەيلەسوفەكانىش بە مافى سروشتى تاكەكانى كۆمەلگاي لە قەلەم دەدەن بۇ ئەۋەي لە رىگەيەۋە شارەزايى بدەن و ۋەرگرن. لە دىدى ستاتىكاشەۋە, پەيوەندى كردن چالاكىيەكى داھىنەرانەي مرقۇقايەتتىيە.

ھەرچەندە چەمكى پەيوەندى لە جىگەي تردا بە درىژى باسى لىۋە دەكەين, بەلام پىۋىستە ئەۋە بزائىن كە communication بە ماناي مېدىيا media نايەت, بەلكو مېدىياكان بەشىك لە پەيوەندى communication پىك دەھىنن. پەيوەندى كردن بە مانا بەربلاۋەكەي ھەموو شىۋازەكانى ئالوگۆرپكردنى زانىياري و شارەزايى و ھەۋال.. دەگرىتەۋە. جاجى ئەۋانە بن كە كەلك لە تەكنەلۇژىيا ۋەردەگرن يان ئاخاوتن و سەماۋ مۇسقىقاۋ گۆرانى كە روۋبەپروون.

ئەمپۇكە پەيوەندى بەشىكى گەۋرەي ژىيانى كۆمەلگەكانى داگرىكردوۋە. رۇژانە مرقۇقەكان لە نىۋان خۇياندا بە ھەزاران پەيام لە رىگەي پىنچ ھەستەكانىانە, ۋە ۋەردەگرن و كەس ناتوانى خۇي لەۋ پەيامانە بە دوربىرى. پىشكەۋتنى تەكنەلۇژىيا كارىكى واىكردوۋە, تەننەت ئەۋ بۇچوۋنەي (ماك لۇھان) كە پىيى ۋابوۋ دىنيا بۇتە گوندىكى بچوك بە ھەلە بزائىرى, بەلكو بە قسەي (كۆن ئالتا) جىهان بۇتە دەيان گوندى بچكۆلانەۋ ھەر نەتەۋەيەك ھەۋل دەدا كلتور و داب و نەرىتى خۇي بپارىزى. گەر جاران CNN ي ئەمىرىكى لە رىگەي بەرنامەكانىانەۋە دەستى بەسەر بازاري پەيوەندى جىھاندا گرتىبوۋ. ئىستا بە ھۇي پەرەسەندى تەكنىكەكانى پەيوەندىكردنەۋە ھەر ۋلاتەۋ CNN ي خۇي ھەيەۋ لەۋەش گرنىگتر ھەر كۆمپانىياۋ رىكخراۋىك كەنالى تايبەتى خۇي بۇ پەيوەندىكردن ھەيە. ئىستا پەيوەندىكردن بەشىكى دانەبىراۋى ژىيانى رۇژانەي ھەموو كەسىكە, لە مالىۋە بىت يان لە زانكۆ ياخود لە ئۇفېسى كار.

پاش رزگار بوۋنى ئەم بەشەي كوردستانى باشوور, خواستى زانىنى زانىياري و شارەزايى, بە شىۋەيەكى بەربلاۋ لە ناۋ خەلكدا سەرى ھەلدا. بە ئاسانىۋ بى سانسور دەستكەۋتنى كەنالىكانى پەيوەندىكردن بە جىھانى دەرەۋە, ئەۋ خواستەي ھىندەي تر پەرەپىداۋە.

بەربلاۋبوۋنى پەيوەندى لە ھەموو ئاستەكانىدا, رىگە خۇشكەرە بۇ ئەۋەي نەتەۋەكەمان لە كارۋانى مۇدىرنخۋازى بەجى نەمىنى. چۈنكى مېژوۋ ئەۋەي سەلماندوۋە كە ھەر نەتەۋەيەك, گەر نەتوانى لەگەل گۆرانكارىيەكاندا ھاۋتەرىب پىشكەۋى, ئەۋا دەبى لە مۇزەخانەكانى مېژوۋدا بۇي بگەپرى.

ئەم بابەتەي كە لەلاپەرەكانى دۋاي ئەم پىشەكەيدا دەخوئىنئىتەۋە بابەتتىكى دەست پىشخەرە لەۋ بوارەدا, چۈنكى لە كىتەبخانەي كوردىدا, جگە لە ھەندى بابەتى ۋەرگىپراۋ نەبىت, ئەۋا ۋەك بابەتى سەربەخۇ, تاكو ئىستا كەس لەسەرى ئەۋوۋسىۋە. ئەمەش كىشەيەكى سەركى بوۋ بۇ من لە دوو روۋەۋە, روۋىكىيان: نەبوۋنى زاراۋەي كوردى ھاۋواتاي ئەۋ زاراۋانەي كە لەم زانستەدا لە زمانەكانى فارسىۋ ۋەرەبىۋ ئىنگلىزى بەكار دەھىنرىن. روۋى دوۋەمىيان: ناچارى كردم زياتر پىشت بە سەرچاۋەي فارسىۋ ۋەرەبىۋ بەستىم. ئەمەش يانى ۋەرگىپرانى لەۋ دوو زمانەۋ سەختتر بوۋنى كارەكەم.

ھەلبەتە پىۋىستە پى بەۋ حەقىقەتەدا بنىم كە نە من و نە كەسانى ترىش بە تاك و تەرايى ناتوانىن, بە تىروتەسلى ھەموو لايەنەكانى ئەم زانستە بخەينەپروۋ, چۈنكى زانستى پەيوەندى زانستىكى بەربلاۋەۋ بە دوزىنەۋەيۋ ھەر تەكنىكىكى نويۋ دونىايەك زانىياري نويۋ دەچىتە سەرو دەبىت سەرجەم پىنئاسەۋ

تيۇرىيەكانى سەرلەنۇي داپرېژىنەۋە، لەۋەش بترازى شارەزايان و پىسپۇرانى ئەم زانستە، بەھۇي جياۋازى گۆشەنىگيان بەرامبەر بە دياردەو رووداۋەكان، پىناسەو تيۇرى جياۋازيان بۇي ھەيە، تەنانتە لە ھەندى حالەتدا گەيشتوۋە ئاستى دژە بۇچوون.

ھەرەك لەپىشدا باسەم كەرد سەرچاۋەكانە بە ھەردوۋ زمانى ەھرىبى و فارسىن، ئەمەش ھەلى ئەۋەي بۇ رەخساندەم تاكو لە تيۇرۋانىنى دوو كۆلتورى جياۋازوۋە بتوانم بابەتېك، كە زۇر گىرنگ و پىۋىستە، بەرەم بەيىنم و ناۋى لى بنىم لىكۆلېنەۋەي "زانستى پەيوەندى.. چەمك و تەكنىك و كاريگەرى". بابەتەكە لە چوار بەش و كۆمەلى دەروازە پىكھاتوۋە.

**\* بەشى يەكەم:**

لەم بەشەدا ھەول دەدەم سەرەتايەكى مېژۋىي لە كۆنەۋە تاكو ئىستا بجمە پرو، ھەرەھا باسى كاريگەرىي داھىنانەكانى مرقاھەتى و كاريگەرىيان لەسەر پەرەپىدانى پەيوەندى و كاريگەرىي پەيوەندى لەسەر بلاۋبوونەۋەي داھىنانەكان بەكەم. ھەر لە بەشى يەكەمدا چەمك و زاروۋە جياجياكانى پەيوەندىكەردن باس بەكەين و پانۇرامايەكى ئەو پىناسانە بەكەين كە بۇ ئەم زانستە كراون. ئىنجا دىينە سەر رەگەزو تيۇرىيەكانى پەيوەندى و بەدرېژى لەسەر تيۇرىيەكانى زانستى پەيوەندى دەۋەستىن.

**\* بەشى دوۋەم:**

ئەم بەشە لە سى دەروازە پىكەدېت: دەروازەي يەكەم باس لە ئەركەكانى پەيوەندىكەردن دەكات. دەروازەي دوۋەم باس لە قۇناغەكانى پەيوەندىكەردن لاي پەيامنىرو پەيام ۋەرگىر دەكات. دەروازەي سىيەمى ئەم بەشە باس لە ھەرسى ئاستەكەي پروسەي پەيوەندى دەكات كە برىتىن لە پەيوەندى روۋبەرو، پەيوەندى و پەيوەندى جەماۋەرى.

**\* بەشى سىيەم:**

ئەم بەشە لە سى دەروازە پىكەدېت كە برىتىن لە:

پەيوەندى و كاريگەرىي لەسەر گۇرۋانى كۆمەلايەتى و جۇرەكانى چالاككەيەكانى پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان و ئەو بەرەستانەي كە ناھىلن بەشيوۋازىكى سەرکەوتوۋ پەيوەندى ئەنجام بەرېت.

**\* بەشى چوارەم:**

لە كۆتايى بابەتەكەشدا ئەو دەرنەجامانەي كە بابەتەكە پىي گەيشتوۋە لەگەل سەرچاۋەكانى بابەتەكە دەخەينە پرو.

پىۋىستە بوترى كە لەم لىكۆلېنەۋەيەدا ھەولنى ئەۋەم داۋە گەر بەشيوەيەكى پانۇرامايىش بىت ۋەلامى ئەم پرسىارانە بەدەمەۋە:

1- پەيوەندى چىيەو زانستى پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان چىيە؟

2- ئەو تيۇرىيەكانى كە بۇ ئەم زانستە گىرنگە ھاۋچەرەخە دانراون، چىن؟

3- پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان چ كاريگەرىيەكان لە سەر كۆمەلگەكانى مرقۇ ھەيە؟

ھيوادارم توانىيىتم بگەمە ۋەلامى راست و دروست بۇ ئەو پرسىارانەي كە لەپىشى خۇمدا دامناون.

مەجىد سائىج

زانكۆي سىيەمى

.magid87@hotmail.com

## بەشى يەكەم

- \* سەرەتايەكى مېژويى پرۆسەى پەيوەندى
- \* چەمك و زاراوہكانى پەيوەندى
- \* رەگەزەكانى پەيوەندى
- \* تيۆرييەكانى پەيوەندى

## پەيوەندىكىردن بەدرىزايى مېژوو چاوخشاندىكى خىرا بە پەرەسەندىن و پىشكەوتنى پەيوەندى

ھەموو كۆمەلگا مرقۇقايەتتەھەكان لەسەر بناغەي پەيوەندىكىردنى ئەندامەكانى لەگەل يەكتردا، بونىادنراون. دىاردەي پىكەوھ ژيان، بۇ خۇي دىاردەيەكى پەيوەندىيە، كە مرقۇقەكان لەرىگەي پەيوەندىكىردنەوھ نامانجەكانىيان دەھىننەدى لە كۆمەلگاكان و ژيانى كۆمەلەيەتى پتەوتر دەكەن. خودى ووشەي پەيوەندى كىردن Communication، لەرەگى ووشەي Communis كە بە ماناي (ھاوبەش)ى ھاتووھ، وەرگىراوھ. لە سەدەي يازدەشدا، ووشەي Commune بە ماناي (كۆمەلەي مەدەنى) لە ئەوروپا بەكار ھاتووھ<sup>(1)</sup>.

لە زمانى كوردىدا ووشەي پەيوەندى بە مانا زاراوھىيەكەي زۆر تازەيەو دەكرى بوترى ھىشتا لە چاپەمەندىيەكاندا لە بەرامبەر communication ھەندى جار (گەياندىن)يش بە كاردەھىنرىت كە لە ھەقىقەتدا زاراوھى پەيوەندىكىردن (communication) زۆر پرماناترو كۆتترو بەربلاوترە لە ووشەي (راگەياندىن) چونكە پەيوەندى دەگەرپتەوھ بۇ سەرھەتاي دروستبونى مرقۇقە لەسەر گۆي زەوى. ھەرچەندە ئەو جۆرە پەيوەندىيانە زياتر مەدلولىكى غەريزى و ناڭگايى بەسەرياندا زال بوو، بەلام سەرھەتايەكى گرنگە بۇ ئەم پەيوەندىيەي كە ئەمرو لەسەر ئاستىكى بەرفراواندا دەبەستىت.

بۇ دورنكەوتنەوھ لە باسەكەمان، پىويستە بلين پەيوەندىيە غەريزىيەكان، پەيوەندىيەكى (نەگەتيف) بوون، بەلام ھەر كە مرقۇقە ھەستى بەوھ كىرد پىويستى بە بەستنى پەيوەندى ھەيە لەگەل ھاوېرگەزەكانىدا، جۆرىكى تر لە پەيوەندى سەريھەلدا كە دەتوانىن پىي بلين پەيوەندى (پۆزەتيف). پاش ئەوھى مرقۇقى سەرھەتايى توانى ئاگر بدۆزىتەوھ بۇ رونكردنەوھو برژاندىن بەكارى يھىنى، ئاستى پەيوەندى كىردن لەگەل تاكەكاندا گەشەي سەند. چونكە رووناكى ئاگرەكەو تىنەكەي و شكارە برژاوەكەي سەر ئاگرەكە كۆمەلەي خەلكى لە چواردەورى خۇي كۆكردەوھ، ئەم كۆكردنەوھىەش زياتر لەيەكى نرىك كىردنەوھ و بووھ ھوى سەرھەلدىنى دەرىپىن و وتوويژكردن لە رىگەي دۆزىنەوھى زمانەوھ.

بەكارھىنانى زمان پىش 500ھەزار سال، مرقۇقايەتى لە قۇناغى متبونەوھ گواستەوھ بۇ قۇناغى تەعبىركىردن بە ووشە. لەو ساتە بەولاوھ گۆرپانكارىيەكى گەورە لە چۆنىەتى پەيوەندىكىردندا سەرى ھەلدا. گەر جاران مرقۇقەكان لە رىگەي لاسايى كىردنەوھى دەنگى گيانەوھران و سروشەت و ھىماو جولاندى دەم و لىويانەوھ، پەيوەندىيان بە مرقۇقەكانى ترەوھ دەكرى و زانىارى و شارەزايان لەگەلئاندا ئالوگۆر دەكرى، ئەوا بە دۆزىنەوھى زمان ئەو ئالوگۆرپەريان بەربلاوترى بەرفراوانتر كىرد. ئەمروكە كۆمەلگا جياجياكان لەرىگەي 3500 زمان و دىالىكتەوھ پەيوەندى لەگەل يەكتردا دەكەن و زانىارى و شارەزايى و ھەوال بۇ يەكتەر دەنپىرن.

جگە لە ئاگرو زمان، مرقۇقە سەرھەتايىيەكان تونىيان ھەندى ئازھل رام بكەن و لەرىگەيانەوھ ھاتووچۆي شوينە دورە دەستەكان بكەن و گۆروتىنى نوىترو خىراتر بە پەيوەندىيەكانىيان بەدن. ئەم خىرايىە بە دۆزىنەوھى تايەي عەرەبانە زۆرتىر بوو. چىنى و بابلىيەكان كاتىك عەرەبانەيان داھىنا، شۆرشىكى مەزنىان لە جۆرى پەيوەندىيەكانى مرقۇقدا دروست كىرد. چونكە لە رىگەي ئەو ئامپىرەوھ دەتوانرا پەيوەندى بە دورترىن شوينەوھ بكرىت كە پىشتىر بۇ مرقۇقەكان وھ خەون و ابوون. مرقۇقايەتى بە دۆزىنەوھى عەرەبانە

نیشتهای بۆ وەرگرتنی زانیاری و په یوه ندى کردن به کۆمه لگاکانی تر کرایه وه و ئه و داهینانه ریگه ی بۆ دۆزینه وه ی به له م و به له می چارۆکه دار خو شکرد. پيشکەوتنی کۆمه لگاکان و په یوه ندى کردن وه ک پرۆسه یه کی گرنگ، ته و او کهری یه کترن. به مانایه کی تر گهر په یوه ندى یه کان نه بوونایه کۆمه لگاکان پيش نه ده که وتن و گهر پيشکەوتن و داهینانیش نه بوونایه په یوه ندى یه کان و ناسان و به رفراوان نه ده بوون.

سالی 1440، کاتیگ گوتنه برگ له شارى "ماينز" ی ئەلمانیا توانیى ئامیږى چاپکردن دابهینى، مه زترین شوږشى له میژووی په یوه ندى یه کاندا دروست کرد. له ریگه ی ئەم ئامیږه ئەفسوناوییه وه توانرا هه زاران په یام به خیراییه کی زۆر بۆ به رفراوانترین په یام وەرگر له پانتاییه کی به ربلاودا ره وانه بکریت. ئەو په ره پییدان و گوڤانکارییه نه ی که رۆژ له دوای رۆژ به سه ر چاپخانه دا هاتوون، لیكۆله رانی بواری Communication یان گه یانده ئەو باوه رهی که دۆزینه وه ی چاپخانه به سه ره تای سه ره لدانی په یوه ندى کردن له سه رده می نویدا له قه له م<sup>(1)</sup> بدن.

له کۆتایی سه ده ی هه ژده یه م و سه ره تای سه ده ی نۆزده یه مدا، که ره سه ته کانی په یوه ندى کردنی مۆدیږن، گوڤانی گه وره ی چه نده یه تی و چۆنایه تیان به سه ردا هات. سالی 1814 له سه ر ده ستی "گونگ باور" ی به ریتانیدا ئامیږى چاپخانه کرا به هه لمی و خیرایی و به ره مه که ی چه نده قات زیادى کرد. سالی 1833 له لایه ن "گۆدی" ئەلمانیه وه خیراییه که ی هینده ی تر په ره ی پییدا. له سالی 1877 "هوک" ئامیږى "تلبرتر" ی داهینا، که به هویه وه زۆر به ناسانی په یامه کان ده گه یشتن به ناژانسه کانی ده نگوباس. به مجۆره ملیونه ها مروڤه له سه دان ولاتی جیهاندا له هه مان رۆژدا ناگاداری هه وال و ده نگوباسه کان ده بوون، له کاتیگدا پيشتر ده بوایه یه که هه فته چاوه پروان بوونایه.

سالی 1880 ته له فۆن زه مه نی کورت کرده وه بۆ که مترین ماوه. په یوه ندى یه کانی به ربلاو کرده وه و به رفراوانی کردن. داهینانی ئۆتۆمبیل و شه مه نده فه رو فرۆکه هه موو ناسته کانی په یوه ندى کردنیان گواسته وه بۆ به رزترین راده و، تیراژى رۆژنامه کانیشیان زیاد کرد.

دۆزینه وه ی سینه ما له سه ده ی بیسته مدا په یوه ندى یه کانی گوڤى بۆ شیوازیکی نوڤى تر که بیستن و بینین بوو له یه که کاتدا. سالی 1925 له ریگه ی سینوگرافیا وه رۆژنامه کان توانییان وینه ی راسته و خو له ریگه ی دوره وه وەرگرن و بلاوی بکه نه وه. هه ر له سه ره تای بیسته کانی سه ده ی رابردوودا، دۆزینه وه ی ئیزگه بووه هوی ئه وه ی جه ماوه ر له و سندوقه قسه که ره سه ریان سوږمیڤنى که له دورى سه دان کیلو مه تره وه په یامی ده نارد. رادیۆ له جه نگى دووه می جیهانی و له کاتی جه نگى ساردا گرنگیی په یدا کرد.

به م جوړه داهینانه نوڤیه کان بوونه هوی دروستبوونی په یوه ندى یه جه ماوه رى mass communication و داهینانی ته له فزیونیش په یوندى کردنى بینراو بیستراوی برده به رزترین ناست و ژماره ی په یام وەرگره کانیشی سه ده قات زیاتر کرد. هه لدانی مانگی ده سکرد بۆ بو شایی ناسمان په ره ی به توانای ته له فزیون دا له گه یاندى زانیاری و هه وال و بابته ی کاتبه سه ربردن. وایکرد بیڤته سه ره کی ترین هوکارى په یوه ندى کردنی جه ماوه رى له کۆتایی شه رى ساردو له سالانى پاش 1990 دا داهینانی سه ته لایت و ئینتته رنیټ له سه ر ناستی جیهان ماوه کانیان کورت کرده وه و شیوازی په یامه کانیشیان گوڤى و سنوره کانیان به لاوه ناو ژماره ی په یام وەرگره کانیشی سه ده نه وه نده زیاتر کرد.

دەرئەنجامى ئەم سەرەتا مېژووئىيە ئەوئىيە كە ھىچ سنورىك بۇ داھىئان و لىھاتوئىي مروقۇ لە دروستكردى شىۋازى پەيوەندكرىندا نىيە و نايىت.

وەك بىنىمان ناوەرپوك و شىۋازەكانى پەيوەندىكرىن بەدرىژاىي مېژوو گورپان و پىشكەوتنىان بەخوئىانەوە دىوہ. نائىندەش دەيان جورو شىۋازى پەيوەندى لەناو خوئىدا ھەشارداوہ.

## چەمكەكانى پەيوەندى

زوربەى زانايانى كۆمەلناسى و پسىپورانى ماس مىدىكان لەوەدا يەك دەگرئەوہ كە پەيوەندى دىالەكتىكى مروقى سەرەتايى بە دەوروبەريەوہ دەگەرپتەوہ بۇ "پەيوەندى" و كۆمەلگاكانيش لەسەر ئەو بناغەيە بوئىادىراون.

گومان لەوەدا نىيە، پەيوەندى لە ئەنجامى پىداويستى مروقە سەرەتايىيەكانەوہ سەرى ھەلداوہ. ئەو پىداويستىيانە ھەرچەندە لە سەرەتادا غەرىزى بوون و ھوشيارانە نەبوون، بەلام بە ئاوەز پەيداكردى مروقۇ، بوون بە پىداويستى كۆمەلەيەتى ھوشيارانەى خاوەن نامانچ. مەلانىي مانەوہ وای لە مروقۇ كرى ھەستى پىداويستى زياتر لەلادا پەيدا يىت. ئەمەش ناچارى كرى لە يەكەيەكى كۆمەلەيەتيدا خوى رىكبخت و لەگەل كۆمەل و كەسانى تردا پەيوەندى بېستى. بە تىپەربوونى كات و بە پىشكەوتنى مروقايەتى پەيوەندى گەيشتە ناستىك كە ئەمپوكە جىھان ھىندە بچوك بوەتەوہ، كورد واتەنى بوەتە ئەوئەندى چاوە چۆلەكەيەك"<sup>(1)</sup>.

دابەش بوونى كار لە كۆمەلگاكندا، پىداويستىي دروست بوونى وەرگرتنى زانيارى و شارەزايى و دەنگوباسى لاي تاك و كۆمەل زياتر كرى. ئەمەش واىكرى كەنالەكانى پەيوەندىكرىن، گرنگىي زياتر پەيدا بكەن و بىن بە بەشىكى دانەپراوى ژيانى ھاوچەرخ، بەلام خودى پرۆسەى پەيوەندىي Communication پرۆسەيەكى ئالۆزە، چونكە پشت بە پىكھاتە دەروونى و عەقلى و كۆلتورى و كۆمەلەيەتەكانى تاك و كۆمەل دەبەستى. شارەزايانى پەيوەندى سەلماندوويانە كە كارىگەرىي پرۆسەى پەيوەندى لەميانەى زورىي ژمارەو بەربلاويى ناوەرپوكى كەنالەكانەوہ دەرناكەوي، بەلكو كاتىك دەردەكەوي كە ئەوان بتوانن بەسەر بەربەستە دەروونى و كۆلتورىە زالەكانى سەر كۆمەلگادا، زال بن. چونكە پەيوەندى بەتەنيا گواستەوہى ميكانيكيانەى يىروباوەر و زانيارى و شارەزايىيەكان نىيە، بەلكو كارلىكردى رەگەزە دەروونى و كۆلتورىيەكانى ناو كۆمەلگايە"<sup>(1)</sup>.

بەلام كاتىك بمانەوي پىناسەيەكى ورد بۇ زانستى پەيوەندى بكەين رووبەرووي چەندىن كىشە دەبىنەوہ، چونكە پىناسەكان بەپىي چوارچىوہى بەكارھىناني شىۋازى "پەيوەندى" يەكە دەگورپن. بەلام ھەموو پىناسەكان لەسەر ئەوہ كۆكن كە پەيوەندى پىنج رەگەزى ھاوبەشى ھەيە، كە برىتتىن لە:

- 1- پەيامنىر.
- 2- پەيام وەرگر.
- 3- كەنال
- 4- پەيام
- 5- كارىگەرى

كەواتە دەكرى بلىين: پەيوەندى برىتتېيە لەو پرۇسەيەى كە لەرىگەيەو پەيامنىرىك، پەيامىكى ديارىكراو لەرىگەى كەنالىكەو، بە مەبەستى كارتىكرىن دەنئىرىت بۇ پەيام وەرگرىك. لەم پرۇسەيەدا زۇر جار پەيام وەرگر دەبىتتە پەيامنىرو بەپىچەوانەشەو راستە (2).

پەيوەندى دەكرى چەندىن پىناسەى بۇ بكرى، بۇ نمونە دەتوانىن لەم چەند وشەيەدا كورتى بكەينەو بلىين:

- ئالوگۇركرىنى شارەزايى و زانىارىيە ھاوبەشەكانە لەنيوان مروققەكاندا، يان دەتوانىن بلىين: "پەيوەندى برىتتېيە لە ئاويتەبوونى ھىماكان لەنيوان دوو كەس يان زياتر" (3).

وەك پىشتر ووتمان پەيوەندى بەپىي ئەو چوارچىوئەيەى كە تىيدا بەكار دىت پىناسەكەى دەگۇرۇ. لە خوارەو كۆمەلى پىناسە دەخەينەروو تاكو بەھويانەو لە چەمك يان چەمكەكانى پەيوەندى بگەين:

- \* پەيوەندى كرىن وەك گواستەنەو: برىتتېيە لە گواستەنەوئى بىروپا و زانىارى و شارەزايى.
- \* پەيوەندى و كارتىكرىن: ئەم وشەيە بۇ ھەموو شىوازانەكانى كارتىكرىنى خەلك لەسەر يەكترى بەكار دەھىنرىت، پەيوەندى برىتتېيە لە بەكارھىنانى ھىما و نىشانە تاكو دەسەلات مومارەسە بكرىت. لىرەدا ئەوئەى دەيەوئى پەيوەندى بكات، دەيەوئى گۇرانيكى ديارىكراو، لەسەر ئەوئەى پەيوەندى پىو دەكرى، دروست بكات.

\* پەيوەندى وەك لىك ھالى بوون: پەيوەندى برىتتېيە لە پرۇسەيەك كە لەرىگەيەو لە بىروبوچوونى كەسانى تر تىدەگەين و خواست و بوچوونەكانىان دەزانىن و ھەولى جىبەجى كرىن يان دەدەين. واتا پەيوەندى پرۇسەيەكە لەرىگەيەو دوو كەس يان زياتر دەگەنە بوچوون و ھەست و سۆزى ھاوبەش.

- \* پەيوەندى وەك ئالوگۇر: برىتتېيە لە ئالوگۇركرىنى چەمك و ماناكان لەنيوان خەلكدا.
- \* پەيوەندى وەك بەيەكداچوون: برىتتېيە لە بەيەكداچوونى كۆمەلەيەتى لەرىگەى ھىماكانەو.
- \* پەيوەندى وەك فاكىتىكى كۆمەلەيەتى: پەيوەندى پرۇسەيەكە بۇ بەستەنەوئەى بەشە جياجياكان بە ناوئەندىكى زىندەو. واتا برىتتېيە لە گشتىكى كۆمەلەيەتى.

\* پەيوەندى وەك بەشەك لە پرۇسەى كۆمەلەيەتى: پرۇسەى پەيوەندى كرىدارىكە لەرىگەيەو تەعبىر لە بەھا كۆمەلەيەتەكان دەكرىت و رۆلەكان لەنيوان تاكەكاندا دابەش دەكرىت و سانسورىكى كۆمەلەيەتى دروست دەكات و رىگەى پىشكەوتن سانا دەكات.

پىسپۇرانى زانستى پەيوەندىش چەندىن پىناسەيان بۇ coommnication وەك زاراوە كرىدو. لە خوارەو باس لە ھەندى لەو پىناسانە دەكەين:

"پەيوەندى پرۇسەكەيە، پەيام وەرگر و پەيامنىر لە چوارچىوئەيەكى كۆمەلەيەتيدا كارلىك دەكەن، بىرو باوئەرو زانىارى لەسەر بابەتتىكى ديارىكراو لە رىگەى كەنالىكەو دەگوزانەو. بەم شىوئەيە پەيوەندىكرىن پرۇسەيەكى زانستىيەو لەسەر ئالوگۇركرىنى زانىارى و بىروپا دروست دەبىت. واتە لە ھەر پەيوەندىەكدا ئىمە ھەول دەدەين ھاوبەشەى خەلكانى تر بكەين و لە گەلىندا زانىارى ئالوگۇر بكەين" (1).

بىرلۇ David Berlo لە كىتەبى The Process of communication دا دەلى پرۇسەى پەيوەندىكرىن لە چوار رەگەزى سەرەكى پىكىدىت كە (سەرچاو، پەيام، كەنال و پەيام وەرگر). دىقد بىرلۇ ئەم مۇدىلەى خوارەو دەكىشى (2):



سه رچاوه (سه نته ر) ← په يام ← كه نال ← په يام وه رگر  
( شيكه ره وه ي هياكان )

The Structuy Function of Harold Lasswell له كتيبى  
Communication in Society به م شيوه يه س تراكتورى په يوه ندى له پينچ  
پرسياردا كورت كړدو ته وه پرسياره كانيش بریتين له:

1- Who؟ كى؟

2- Wat Says؟ چى نه لى؟

3- In Which Channals؟ به كام كه نال؟

4- To Whom؟ بو كى؟

5- With What affect كارى گه رى<sup>(1)</sup>

به م جوړه كاتيك له گه ل دوست و برادرو هاوپيشه كانماندا قسه ده كه ين و گوويان ليده گرین، زور  
به ناسانى له پرؤسه ي په يوه ندى كړدن ده گه ين و ره گه زه كانى شیده كه ينه وه.

## رەگەزەكانى پەيوەندى

ھەر پەيوەندىيەك پىويستى بە كۆمەللىك پىكھاتەو رەگەز ھەيە و ھەر رەگەزىك لەو رەگەزانە كار لەويتريان دەكات.

پىسپۇرانى زانستى پەيوەندىكردن رەگەزەكانى پەيوەندىيان بەم شىۋەيە پۆلېن كىردوۋە

1- پەيامنىر

2- پەيام ۋەرگر

3- كەنال

4- پەيام

ھەندى جار لە جياتى پەيامنىر دەوتىرى سەرچاۋەى زانىارى و بە پەيام ۋەرگرىش دەوتىرى ۋەرگرى زانىارى، بە پەيامىش دەوتىرى نامە يان ناۋەرۆك و بە كەناللىش دەوتىرى ھۆكار. بەلام لە روى چەمكەۋە ھەر ھەموويان چەمك و ماناي تايبەت بە خويان ھەيە و بەپىي ئەو پۆلېنەى سەرۋە، لە خوارۋە باسيان لىۋە دەكەين:

## پەيامنىر

رەگەزى سەرەكى و يەكەمى پرۇسەى پەيوەندىكردنە، ھەندى جار بە پەيامنىر دەوتىرى source يان سەرچاۋەى زانىارى يان پەيوەندى بەس communicator، پەيامنىرەكان جۇراۋجۇرن. ۋەك نووسەر، گوتارىيۇر. ھونەرماند، ئەمانەى خوارۋە ھەندى جۇرى پەيامنىر:

1- نووسەر: نووسەرى كىتېب و بابەتى رۇژنامەۋانى و شانۇنامەۋانى و سىنارىيۇنوس و شاعىر.. ھتد.. ئەمانە لە لە چوارچىۋەى ئەو قابىلەى كە تىيىدا دەنوسن پەيامىك دادەپرېژن و ھەۋالەى دەكەن. جەماۋەرى ئەم پەيامنىرانە زۆرۋ فرەچەشن و پەرش و بلاۋن.

2- ھونەرماند: ھەمو ھونەرماندانى شىۋەكارى و پەيكەرتاش و مۇسىقا و گۇرانى و سىنەما دەبنە پەيامنىر كاتىك لە رىگەى ھونەرەكەيانەۋە پەيامىك ئاراستەى پەيام ۋەرگرەكانىان دەكەن. ئەم پەيامنىرانە زياتر گرنگى بە ستاتىكا دەدەن و رەمزو ھىما لە پەيامەكانىاندا زۆرە.

3- ئەو قسەكەر و بىژەرەنەى كە لە رادىۋ و t.v دەردەكەون و بابەتە سىياسى و كۆمەلەتەتەكان لە جياتى لايەنىك دەخوئىننەۋە..

بەھەر حال پەيامنىر دەتوانى لە پرۇسەى پەيوەندىدا لە رىگەى دارشتنى پەيامىكەۋە تەعبىر لە خۇى و بىرو بۇچوۋنەكانى بكات. ھەرۋەھا يارمەتى پەيام ۋەرگر دەدات تاكو خۇى بناسى<sup>(1)</sup>.

## پەيام ۋەرگر

پەيام ۋەرگر ئەو كەسە، يان كەسانەن كە لەرېگەى كەناللىكەۋە بە ھەستىك يان ھەستىكىانەۋە پەيامكە ۋەردەگرى، يان پەيامەكان ۋەردەگرن. زۆر جار لە پرۇسەى پەيوەندىدا ۋەك لايەنىكى نەگەتيف تەماشاي پەيام ۋەرگر دەكرىت، بەلام لە ھەقىقەتدا پەيام ۋەرگر رەگەزىكى زۆر چالاک و پۆزەتيفى پرۇسەكە پىك دەھىنى، چونكە خۇدى ئەۋە كە نھىنى و ھىماكان ھەل دەكاۋ شىيان دەكاتەۋە.

پىشتر وتمان پەيامنىرەكان پەيامەكانىان ئاراستەى جەماۋەرىكى بەربلاۋ دەكەن و ھىچ گونجانيك لە نىۋانىاندا نىيەۋە لە روى دەروونى و كۆمەلەتەى و زەۋوق و سەلىقەۋە زۆر لە يەك جىاۋازن. جگە لە ۋەش

كەنالەكان پەيوەمدى كارىگەريان جىاوازه و پەيامنىرەكان لە ئاستىكى كەمدا نەبىت زانىارى و شارەزايان لەبارەى پەيام وەرگرەكانيان نىيە.

لىكۆلىنەو تازەكان ئەوەيان سەلماندووه كە پەيام وەرگر كەسىكە كارىگەرىي كۆمەلايەتى و سىياسى و ئابورى و ئەو ژىنگەيەى كە تىيدا دەژى بەسەريەويە، بۆيە دەبى كەنالەكانى پەيوەندى لە رىبازەكانياندا جەخت لەسەر زانستى كۆمەلايەتى و دەروونى.. بكن، چونكە بەپىي ئەو لىكۆلىنەوانە پەيام وەرگر كەسىكى تاك و تەريك و بى ھەلۆيست نىيە، بەلكو بەپىچەوانەو، رەگەزىكى پۆزەتىف و چالاكو لە پروسەى پەيوەندى دا دەسەلاتىكى زۆرى ھەيەو ھەموو شتەكان لای ئەو كۆتايان دىت.

لە خوارەو بە كورتى باس لەو يارمەتى دەكەين كە يارمەتە پەيام وەرگر دەدەن تاكو بە باشى لەو پەيامەى كە ئاراستەى دەكرىت، بگات.

(1) - زمانى ھاوبەش لەنيوان پەيامنىر و پەيام وەرگر: زمان كارىگەرىي زۆر ھەيە بۆ گەياندن و شىكردەنەو دەلالەتەكانى پەيامەكە لەلايەن پەيام وەرگرەو. بۆ نمونە زمانى نەتەويەى يان لەھجە جىا جىاكان.

(2) - رادەى گونجان لەنيوان پەيامنىر و پەيام وەرگر: تا رىزو خۆشەويستى و بپراو متمانە لەنيوان ئەو دوو رەگەزەى پەيوەندى دا زياتر بن، پەيامەكە سەركەوتووتر دەبىت. پىويستە پەيامنىر ئەو رىزو خۆشەويستى و متمانەيەى پەيام وەرگر بەدەست بەيىت.

(3) - رادەى رۆشنىرى و شارەزايى پەيام وەرگر: پەيام وەرگر تا ئاستى خويندەوارىي زياتر بىت و شارەزايى و زانىارى گشتى زياتر بىت باشتر لە پەيامى پەيامنىرەكە دەگات. ئەوانەى پاشخانى رۆشنرىيان زياترە زووترو بە ئاسانى لە پەيامەكان دەگەن<sup>(1)</sup>.

## كەنال

كەنال ئەو فاكتهيە كە پەيامنىر لەريگەيەو پەيامنىك ئاراستەى پەيام وەرگرىك دەكات. كەنالەكانى پەيام ناردن زياتر كارىگەرىيان بۆ سەر ھەستەكانى بىستن و بىنين ھەيە.

زۆربەى جار كەنالەكان شىوھو قەبارەى پەيامەكان ديارى دەكەن. بۆ نمونە رادىو ناتوانى ھەمان پەيام رەوانە بگات كە تەلەفزيون ئەتوانى. ھەرەھا رادىو ەك تەلەفون ناتوانى راستەوخۆ و لە ھەمان شىوازى كەسى ھەلى قسەكردن بۆ پەيامنىر و پەيام وەرگر بپەخسىنى.

لە خوارەو گەنگەرىيان كەنالەكانى پەيوەندى دەخەينە پوو:

(1) كەنالە نووسراوكان:

ھەموو جۆرەكانى كتیب و رۆژنامە و گوڤارو نامىلكەو بەياننامە و بەلگەنامەو دىكومىنتەكانى فەرمانگەكان و نامەكان دەگرىتەو. پەيامنىرەكان دەتوانن لەريگەى داپشتنەو، پەيامەكانيان بگەيەننە (خوينەران) كە پەيام وەرگرەكانن.

(2) - كەنالى بىنراو و بىستراو:

بەشىوھەكى سەرەكى رادىو تەلەفزيون و سىنەما و قىديو پىك دەھىنن. زۆربەى جار پەيامى ئەم جۆرە كەنالانە فرە چەشن و ھەمەپەنگن و زۆرتەين ژمارەى پەيام وەرگرەكان لە دەورى ئەم جۆرە كەنالانە كۆبونەتەو، بەتايبەتى سەتەلايت و كەنالە ئاسمانىيەكان.

(3) - كەنالە ئەلكترونيەكان گرنگترينيان "ئىنتەرنېت"ە كە لەماوئەيەكى زۆر كەمدا لە سەرتاسەرى جىھاندا پەرەى سەندو سنورەكانى تىك شكاند. خوئندكارانى زانكۇكان و بانك و بازركان و سىياسى و ھىزە سەربازىيەكان كەلك لەم كەنالە وەردەگرن. دەكرى بەم شىوئە پىناسەى ئىنتەرنېت بكرىت: برىتتىيە لە گرئدانى مليۆنەھا كۆمپىوتەر پىكەوہ لە شوئە جىاجىاكانى دونيا، بەكارھىنەرەكانى لە ھەموو كونج و كەلەبەرىكى دونيا پەيوەندى پىكەوہ دەكەن.<sup>(1)</sup>

## پەيام

برىتتىيە لەو كۆمەلە زانىارى و شارەزايى و ھەوال و ھىمايانەى، كە لەلايەن پەيامنيرىكەوہ بەمەبەستى گەياندى بە پەيام وەرگرىك يان زياتر، لەرىگەى كەنالىكى پەيوەندىيەوہ رەوانە دەكرىتە پەيامەكان لەپووى فۆرمەوہ دەكرىن بە چەند بەشىكەوہو ئەمانەى خواروہ گرنگترين فۆرمەكانى پەيامن:  
(1) پەيامى نووسراو: ئەو پەيامانەن كە لەرىگەى نووسىنەوہيان و بلاوكردنەوہيان لە يەكىك لە گۆقارو رۆژنامەكاندا يان لە شىوئە كتىب و نامىلكەو بەياننامەدا رىكدەخرىن و ئاراستەى پەيام وەرگرەكان دەكرىن. زۆر جار ئەم پەيامانە لە ئىنتەرنېتدا بلاو دەكرىنەوہ.

(2) پەيام لەشىوئەى كارىكى ھونەرىدا:

زۆر جار پەيامنيرەكان پەيامەكانيان لە شىوئەى كارىكى ھونەرىدا (شانۆ، سىنەما، گۆرانى، تابلوئى شىوئەكارى، پەيكەر)دا رىك دەخەن. كارىگەرىي ئەم جوئە پەيامانە زۆرە، بەلام ھەندى جار پەيام وەرگر پىووستى بە پاشخانىكى رۆشنىرى ھەيە تاكو مانا و ھىماكانى لىك بداتەوہ.

پىووستە ئەو پەيامانەى كە ئاراستە دەكرىن كۆمەلئى مەرجى تايبەتيان تىدا بىت بۆئەوئەى زۆرترين كارىگەرى جىبھىلن. لەو مەرجانەش دەكرى باس لە راست و دروستى و كەمى ھەلەى چاپ و دوركەوتنەوہ لە درىژەدادارى بى مانا، بكەين.

بە نسبەت پەيامە ھونەرىيەكانىشەوہ باس لە مەرجى سادەيى و ستاتىكايى و دوور لە ئالۆزى بكەين. لە كۆتايىدا پىووستە بلىين پەيامەكان لە ھەر فۆرمىكدە بن دەبى خەسلەتە دەروونى و كۆمەلەيەتيەكانى پەيام وەرگرەكان لەبەرچا و بگرن.<sup>(2)</sup>

## تیۆرییەکانی کارتیکردنی پەيوەندییە جە ماوەرییەکان

چەمکی کارتیکردنی پەيوەندییەکان ھەرچەندە لە ڕووی مەعریفیەو تارادەیک چەمکی پیناس کراوە، بەلام ھیشتا دینامیکایەتی تێدایەو قابیلی گۆڕین و گەشە سەندنە. دەتوانین بە شیۆیەکی گشتی بە تیۆرییەکانی کارتیکردنی پەيوەندییە جە ماوەرییەکان بیانناسین. ھەموو ئەو تیۆریانە لەسەر ئەو کۆکن کە کەنالی پەيوەندی کارێگەری راستەوخۆیان ناپاراستەوخۆیان لەسەر تاک و کۆمەل ھەبە، بەلام جیاوازییە کە لە ڕووی جوۆر و قەبارە کارتیکردنەکەدایە. تیۆرییەکانی کارتیکردنی پەيوەندییەکان دەکرین بە سێ بەشەو:

1- تیۆری کارتیکردنی راستەوخۆ.

2- تیۆری کارتیکردنی ناپاراستەوخۆ.

1- تیۆری کارتیکردنی چالاک.

### تیۆری کارتیکردنی راستەوخۆ

لە سەرھتای سەدەیی بیستەمدا تیۆرییە سەری ھەلدا کە پێی وابوو، ھۆکارەکانی پەيوەندییە جە ماوەرییەکان کارێگەری و دەسەلاتی راستەوخۆیان بەسەر کۆمەلگاوە ھەبە. ئەم تیۆرییە پێی وایە پەيامی پەيوەندی رەگەزێکی بەھیزی ئەو کارێگەرییە پێک دەھێنێ، ھەر بۆیە پروسە پەيوەندی شیوازیك دەگرێتەبەر پەيامەکی پێش ھەر شتێک رەوانە دەکات و پروسەکەش تەنیا بە ناردنی پەيامەکە سەر دەگرێ. ئەم تیۆرییە بە تیۆری گوللەیی ئەفسونای Bullet theory ناو دەبرێ. ئەم بۆچوونە لەسەر چەند بنەمایە وەستاوەو پێی وایە پەيام وەرگرەکان لە بەرامبەر کارتیکردنی کەنالی پەيوەندی دا ھەلوئستی رازی بوون دەنوین و ھەر کە پەيامەکان پێدەگات یەکسەر وەری دەگرن.

بەپێی ئەم تیۆرییە پەيام وەرگرەکان وەک پەریک وان لەبەردەم رەشەبادا. یان وەک ھەویر وان و پەيامنیرەکان بە ئارەزووی خۆیان شیۆو و شکیان پێ دروست دەکەن.

لە بیستەکان تا کو چلەکانی سەدەیی رابردو، زۆربەیی سەرکردە ئایدۆلۆژییەکان باوەریان وابوو دەتوانن لەرێگە پەيوەندییە جە ماوەرییەکانەو، ئایدۆلۆژییە مەزنەکانیان بلۆ بکەنەو. ھەر لەبەر ئەوەشە لەو ماوەیەدا زۆربەیی دامەزراوەکانی پەيوەندییە جە ماوەرییەکان، لەژێر دەسەلاتی چەند کەسیکدا بوون و دەیانویست دەست بەسەر عەقڵی خەلکدا بگرن. تا کو پەنجاکانی سەدەیی رابردووش سیاسەتمەدارەکان پێیان وابوو لایەنە دەروونی و کۆمەلایەتیەکانی پەيام وەرگرەکان گرن گن، ھەر لەبەر ئەوەش بوو ھەلمەتەکانی پروپاگەندەیی حزب و ریکخراوەکان ھەرەسیان دەھینا. ئەو ھەرەسانەش ناچاری دەکردن بێر لە چارەسەر بکەنەو. سەرھتا پسیۆپانی پەيوەندی گەیشتنە ئەو قەناعەتە کە مەرج نییە پەيامەکان کارێگەری راستەوخۆیان ھەبێت، بەلکو دەبێ ھەلومەرجی جیا جیا یان بۆ دروست بکریت، واتا مەرج نییە پەيامەکان بەخیرایی بگەنە مەبەستەکانیان، بەلام تا کو ئیستا لە ھەندێ حالەتدا تیۆری کارتیکردنی راستەوخۆ ھیشتا برەوی ھەبە، بەتایبەت لە کاتی ھەلمەتەکانی پروپاگەندەیی ھەلبژاردندا.

## تيۇرى كارتىكردى نارااستەوخۇ

لە كۆتايى چلەكانى سەدەى رابردودا، زۆربەى تيۇرىيەكانى كارتىكردى پەيوەندىيە جەماوهرىيەكان لەپرووى پراكتىكەوۋە ھەرەسىيان ھىناو قابىلى جىبەجىكردىن نەبوون. ئەمەش زۆر لە سياسىيەكانى ھاندا تاكو يىر لە چارەسەر بكنەوۋە. بۆيە چەندىن لىكۆلېنەوۋە كراو لە ئەنجامدا گەيشتنە ئەو قەناعەتەى كە تيگەيشتن لە پەيامى كەنالەكانى پەيوەندى لە كەسىكەوۋە بۆ كەسىكى ترو بەپىي ھەلومەرجى دەروونى و كۆمەلەيەتى و ژىنگەيى دەگۆرى. لەمەش گرنگتر لەو لىكۆلېنەوانەدا دەرگەوت كە مەرج نىيە بەو رادەيەى پىشېنى دەكرا خەلك بكنەوۋە ژىر كاريگەرى پەيوەندىيە جەماوهرىيەكانەوۋە.

بۆيە لە تيۇرى نارااستەوخۇدا، كۆمەلى فاكترى يارمەتيدەر، بۆ سەرگەوتوويى پەيامى كەنالەكانى پەيوەندىيە جەماوهرىيەكان لەبەرچا و گىران، بە واتايەكى تر ھەلومەرجى سياسى و كۆمەلەيەتى كاريگەرىيان لەسەر پەيامەكە ھەيە.

ئەو ماوۋەيەى كە ئەم تيۇرىيە تييدا بالادەست بوو، دوو قۇناغى بەخۇيەوۋە دى. يەكەمىيان: تيۇرى كارتىكردى سنوردار Liminted Effects Theory دووھەمىيان تيۇرى كارتىكردى راستەوخۇ moderate Effect Theory. تيۇرى كارتىكردى سنوردار لەكاتى ھەرەس ھىنانى تيۇرى كارتىكردى راستەوخۇ سەرى ھەلدا. تيۇرى كارتىكردى راستەوخۇ دەسلەلاتى رەھايى دەدا بە پەيوەندىيە جەماوهرىيەكان، بەلام كارتىكردى سنوردار رىوشويىكى ميانەپروانەى دەگرتەبەر. ئەم تيۇرىيە لە پەنجاكانى سەدەى رابردودا سەرى ھەلدا، بەلام moderate لە ھەفتاكانى ئەو سەدەيەدا سەرى ھەلدا.

ديارتىن دياردەكانى ئەم دوو تيۇرىيە ئەوۋەن كە: يەكەمىيان پەيوەندىيەكى خىرا ئەنجام دەدا، بەلام دووھەمىيان كاريگەرىيەكەى داخراوۋە.

## تيۇرى كارتىكردى چالاك

ئەم تيۇرىيە پىي وايە كەنالەكانى پەيوەندىيە جەماوهرىيەكان، ئەگەر بەشيوۋەيەكى رىكويىك بەكار بەيىنرىن، ئەو كاريگەرىيەكى زۆريان لەسەر جەماوەر دەيىت. ھەرۋەھا ئەم تيۇرىيە لاي وايە تيۇرىيەكانى پىشوو لە بەھاي كاريگەرى زانستى پەيوەندىيە جەماوهرىيەكانىيان كەم كردوۋتەوۋە. بۆ سەرگەوتوويى دوو مۆدىلى زانستى دەھىننەوۋە: يەكەمىيان مۆدىلى "دانىيال لىنەر"ە كە باس لە رۆلى پەيوەندىيە جەماوهرىيەكان و تىپەراندى كۆمەلگا تەقلىدىيەكان بەرەو كۆمەلگاى مۆدىرن دەكات. دووھەمىيان مۆدىلى "نىقتر راجرز"ە كە بە مۆدىلى "تەرويجى"

بە ناوبانگە. ئەو دوو مۆدىلە لەماوۋەى 1950 بۆ 1960 ز دەركەوتوون لە ھەموو مۆدىلەكانى تر كاريگەرتىن. بۆيە لە خوارەوۋە باس لە ھەردو مۆدىلەكە دەكەين.

## مۆدىلى دانىيال لىرنەر

لىرنەر دەيوست تيؤرپپهك بخانه روو تاكو له ريگه يهوه كۆمه لگا ته قلىدييه كان و دواكه وتووه كان كه لك له ئەزمون و رابردوى و لاتە پيشكه وتووه كان وەريگرن و له ماوه يهكى كه مدا به ره نوى بوونه وه ههنگاو هه نين.

كاره كانى لىرنەر پشتى به و ليكۆلپنه وانهى كه له ئيران و توركيوا ئوردن و ميسر و سوريادا كردبونى، ده به ست. لىرنەر باوه رى وايه كه كۆمه لگا و تاكه كانى كۆمه ل به چەند قۇناغيك ده توانرى به ره و پيشكه وتن ئاراسته بكرين. له و قۇناغاندا ده بى لايه نه جوگرافى و كۆمه لايه تى و دەروونيه كان له بهرچاو بگيرين. لىرنەر پيى وايه هۆكارى سهره كى دواكه وتووى و لاتانى رۆژه لاتی ناوه راست ده گه پيته وه بۆ ژيانى ته قلىدى گونده كانى ئەو و لاتانه. بۆيه ده بى هه لومه رجيك ريك بخريت بۆ ئەوهى گوندن شينه كان به ره و شار كۆچ پي بكرين. ئەو كۆچ كردنه، گوندييه كان به هۆكاره كانى په يوه ندى مۆديرن ئاشنا ده كات و له ريگه ي ئەو په يوه ندييانه وه گۆراني كۆمه لايه تى دروست ده بيت و <sup>(1)</sup> ئاستى خویندن بهرز ده بيتته وه و جولەى دەرونى له پال جولە جوگرافيه كه دا سهره لده دات. بهم جوړه لىرنەر ده گاته ئەو قه ناعه تەى كه به و كاره مرؤقى گوندن شين له جياتى يه كار ده توانى بهرپرسيارى نوى بگريته ئەستوى خووى و ناوى دەنى "ئيمپيتى" يان "هاودلى".

به پيى نمونه كه ي "لىنەر" بۆ مۆديرنيزه كردن، گۆران له قۇناغى ته قلىدييه وه بۆ قۇناغى گوزەر له وي شه وه بۆ قۇناغى مۆديرن، گريدراوه به گۆراني په يوه ندى له سيستمى زاره كى بۆ سيستمى په يوه ندى جه ماوه رى.

كۆمه لى مۆديرن → په يوه ندى جه ماوه رى → كۆمه لگاي گوزەر → په يوه ندى زاره كى → كۆمه لگاي ته قلىدى

به برى لىرنەر په يوه ندى زاره كى ده بيتته هوى پاراستنى داب و نهرتته ته قلىدييه كان، به لام په يوه ندييه جه ماوه رييه كان شارەزايى و بۆچوون و رهفتارى نوى فيرى خەلك ده كەن. <sup>(2)</sup> هەر له بهر ئەمه شه ميدياكان هۆكارىكى گرنگن بۆ خستنه جولەى كۆمه لگاكان. به مانايه كى تر راديوو ته له فزيون و رۆژنامه و ئينته رنييت.. ده توانن له دروستكردنى په يوه ندى له گه ل په يام وەرگره كانيا دا، هه لومه رجى "گۆران" و "جوړى گۆرانه كان" يش ديارى بكەن.

به پراى لىرنەر، ماس ميدياكان، به تايبه ت راديوو سينه ما ده توانن كارىك بكەن خەلك له گونده كانه وه بۆ شاره كان كۆچ پي بكەن و كه لك له هه لومه رجه كانى پيشكه وتن وەريگرن. لىرنەر لاي وايه ده بى له كۆمه لگا ته قلىدييه كاندا گۆران له سيستمى بهرنامه ي ميدياكاندا بكرت.

ههروه ها پيى وايه له رۆه لاتدا ته نيا 25% خەلك له شاره كاندا ده ژين، ئەركى ميديا ئەوه يه ئەو ريژه يه زياتر بكەن.

## مۆدىلى ئىقتى راجرز

بەھۇي پېشكەوتنى تەكنەلۇژياۋە لەپاش جەنگى جىھانى دوۋەم، نابورى بەشىۋەيەكى بەرچاۋ پەرى سەند، بۇ زياتر برەۋدان بەۋ پەرەسەندە، ويستى بلاۋكردنەۋەي فەلسەفەي نوپخۋازى سەرىھەلدا. ئەم مۇدىلە دەيەۋى ئەۋە بسەلمىنى كە گۆپان لە كۆمەلگايەكدا دەبىتە ھۇي سەرھەلداى گۆپان لە كۆمەلگايەكى تردا. ئەم مۇدىلە سودى لەۋ تيۋرپىيە ۋەرگرت كە لە سەرھەتاي سەدەي بيستەمدا "گابرىل تارد"ى فەرەنسى خستىيە پروو ۋ بە تيۋرپى چەماۋەي "S" ناۋبانگى دەرکرد. بەپىي ئەم تيۋرپىيە لە سەرھەتادا تەنيا كۆمەلە كەسكى كەم پروايان بە گۆپان دەبىت، پاشان پەرە دەسپىنى ۋ بە دوايىن كەس كە پروا بە نوپخۋازى دەھىنى كۆتايى دىت. ھەرۋەھا ئەم مۇدىلە كەلكى لە مۇدىلى "رەۋتى دوو قۇناغى پەيوەندىيەكان"ى كاتزو لازارسفلد ۋەرگرتوۋە لەسەر بنەماي دەبى پەيوەندى لە رەۋتىك زياترى پى بسپىردى".

ئەۋانەي باۋەرپان بەم مۇدىلە ھەيە، سەرنجى خۇيان دەدەنە لايەنە جياجياكانى نوپخۋازى ۋ پىيان وايە دەبى لە پال تايبەتمەندىيە شەخسىيەكاندا، تايبەتمەندىيە كۆمەلە لايەتتەكانى تاك ۋ كۆمەل لەبەر چاۋ بگىرپت. ليكۆلىنەۋەي ورد بگىرپت بۇ قۇناغەكانى دروست بوۋنى پەيوەندى مروڭ لەگەل ئەۋ پەيامانەي كە لەرىگەي كەنەلەكانەۋە پىدەگا.

بەپىي ئەم مۇدىلەي "ئىقتى راجرز"، ھەر گۆپاننىك كە لە كۆمەلگادا روو بدات، ھۆكارەكەي بۇ كەنەلەكانى پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان دەگەرپتەۋە. راجرز پىي وايە لەپال پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكاندا، پەيوەندىيە شەخسىيەكان رۇلى ھاۋكار يان كارناسانكەر بۇ گۆپاننى كۆمەلە لايەتتى دەبىن<sup>(1)</sup>. مۇدىلى راجرز مۇدىلىكە ھەلقولۇۋى فەلسەفەي ليبراليزمە ۋ باۋرى وايە كە ھۇي پىش نەكەوتنى ھەندى لە كۆمەلگاكەن دەگەرپتەۋە بۇ ئەۋ كەس ۋ لايەن ۋ بىروباۋەر تەقلىدىانەي كە بەئاسانى قابىلى گۆپان نىن، بەلام ھەر دەبىت بگۆرپن. راجرز زور بە توندى دژى فۇرمە تەقلىدىيەكانى پەيوەندى كردن دەۋەستتەۋە باۋەرى وايە كە دەبىت بۇ پەيوەندى بەستەن كەلك لە پېشكەوتتوتt

لە كۆتايى ئەم باسەدا پىۋىستە بوترى: بۇ ئەۋەي پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان كاريگەرى ۋ سەركەوتوۋىي خۇيان بسەلمىنن، مەرج نىيە راستەۋخۇ تيۋرپىيەك جىبەجى بكن كە لەۋانەيە لە زەمەن ۋ زەمىنىكى جياۋز لەۋەي كە پەيوەندىيەكەي تىدا ئەنجام دەدرپت نامادە كرابىت. بۇيە باشترىن رىگەي بەرنامەدانان بۇ پەيوەندى بەستەن ئەۋەيە پىش ھەر بىرپاردانىك، پىۋىستەمان بەۋە ھەيە ئەۋانەي كە بىرپار وايە پەيوەندىيان لەگەلدا بەستەن لە بەرنامەدانانەكەدا ھاۋكارى ۋ ھاۋبەشىمان بكن، بۇ ئەۋەي لە نيازەكانىيان بگەين. ئەگەر ۋانەبىت ئەۋا كۆمەلى بەرنامەۋ پەيام ئەنجام دەدرپن كە ھىچ كەس نىيە گويىيان بۇ شل كات..



## بەشى دووهم

- \* ئەركەكانى پەيوەندىيە جە ماوهرىيەكان
- \* قۇناغەكانى پەيوەندىيە جە ماوهرىيەكان
- \* ئاستەكانى پەيوەندىيە جە ماوهرىيەكان

## ئەركەكانى پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان

تا ئىستاش رەخنەكرانى كۆمەلەيەتى ۋە بەرھەمھېنەكانى پەيامى جەماۋەرى، لەسەر رۆل ۋە كارىگەرى ۋە ئەركى كەنەلەكانى پەيوەندى (پۈزەتېف بى يان نىگەتېف) لەسەر يەك را كۆك نىن ۋە يەك پېۋانە ۋە يەك تېرۋانىنى ھاۋەشىيان نىيە.

ھارۆلد لاسۋېل (1948) H. Lasswell يەككە لە ۋە بىرمەندانەي كە چەندىن لىكۆلېنەۋەي لەسەر ئەركەكانى پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان لەناۋ كۆمەلگادا ئەنجام داۋە. لاسۋېل پېيى وايە، كەنەلەكانى پەيوەندىيە گىشتىيەكان سى ئەركى سەرەككىيان ھەيە ۋە بىرېتېن لە:

1- چاۋدىرىيى ژىنگە.

2- بەستىنەۋەي خەلك بە ژىنگەكانىيانەۋە.

3- گواستىنەۋەي كۆلتورى كۆمەلەيەتى لە نەۋەيەكەۋە بۇ نەۋەيەكى تر.<sup>(1)</sup>

بەلام تويژەر چارلز رايت (1959) C.R. wright ئەركى گرنگى دان بە خۇشى ۋە كات بەسەرېردن لەپال ئەركەكانى تر دادەنىت. چونكە ئەركى خۇشى ۋە رابوردن رەگەزىكى گرنگە بۇ راكىشانى ژمارەيەكى زۆرى پەيام ۋە رگر. ھەر لەبەر ئەۋەشە كەنەلەكانى راگەياندن ھەول دەدەن لەرېگەي پەخىش كىردى ئەۋ جۆرە بەرنامانەۋە، زۆرتىن خەلك لە دەۋرى خۇيان كۆپكەنەۋە.

بۇ ئەۋەي لە نامانجەكانمان دور نەكەۋىنەۋە لە خوارەۋە لەرېگەي چەند خالىك ئەركە پۈزەتېفەكانى پىرۇسەي پەيوەندى جەماۋەرى دىارى دەكەين:

1- ئەركى مەعريفى:

بىرېتېيە لە گواستىنەۋەي زانىارى ۋە شارەزايى ۋە بىرۋاپاكان بۇ كەسانى تر بەمەستى بەئاگاھىيانەۋەيان ۋە ھۇشياركىردنەۋەيان ۋە بەزكىردنەۋەي ئاستى شارەزايى ۋە زانىارىيەكانيان.

(2) ئەركى قەناعەت پېھىنان:

ئەم ئەركە كاتىك بەكار دەھىنرېت كە بمانەۋى لەرېگەي پەيوەندىيەۋە، بىرۋاپا خەلك لەسەر مەسەلەيەكى دىارىكراۋ يان كۆمەلەي مەسەلە بگۆرېن. لەم ئەركەدا، پېۋىستە بەشىۋەيەكى لۆژىكى زانىارى تەۋاۋ لەسەر مەبەستە دىارىكراۋەكانمان بخەينە بەردەستى كەس يان كەسانى پەيام ۋە رگرەۋە، تاكو بەۋ شىۋەيەي كە دەمانەۋى بىرپار بدات.

(3) - ئەركى تەروىجى: ھەۋلەدان بۇ بلاۋكىردنەۋەي خۇشى ۋە رابوردن لەرېگەي دراماۋ گۆرانى ۋە

مۇسېقاۋ ۋە رىزىش ۋە پېشپىركىيى ھەمەجۆر.

(4) - ئەركى بەشدارىكىردن لە كۆلتوردا:

ئەم ئەركە ھەموۋ ئەركەكانى پەيوەندى دەگرېتەۋە، ھەر لە گواستىنەۋەي داب ۋە نەرىت ۋە فەرھەنگە نەتەۋەيەيەكانەۋە لە نەۋەيەك بۇ نەۋەيەكى تر، تا دەگاتە دروستكىردى گۆرپانكارى ۋە گونجاندىيان لەگەل گۆرپانكارىيە كۆمەلەيەتى ۋە سىياسى ۋە نابورىيەكان.

ئاشكرايە گەر كۆلتور ھەبېت، ئەۋا دەبى كەسانىك ھەبىن لە نەۋەيەكەۋە بىگەيەنن بە نەۋەيەكى تر بەمەبەستى دروستكىردى ھەستى بەرپىسپارىتېتى ۋە ھەستى ھاۋكارى لەناۋ كۆمەلگادا، بۇ دروستكىردى كۆمەلگايەكى توندو تۆل ۋە يەكگرتوۋ.

پەيوەندى جەماوهرى، پەيوەندى كۆمەلەيەتى نوئى دروست دەكات. لەكاتى دروستبوونى پەيوەندى لەنيوان كەسئىك و كەسئىكى تردا كۆمەلەيەك بە كۆمەلەيەكى ترو نەوەيەك بە نەوەيەكى ترەو، ھاوبەشى لەبىروپاوا ئامانجا دروست دەبيت، ئەمەش كار ئاسانيان بۆ دەكات تاكو لەگەل ھەلومەرچى ژيانى خۇياندا بگونجىن.

(5) - پەرەپيدانى تواناي خۇگونجاندىن: پەيوەندييە جەماوهرىيەكان ئەتوانن خەلك ئامادە بكەن، بۆ ئەوئى لە ھەر گۆرانئىكى ئابورى و كۆمەلەيەتى و سياسيدا، خۇيان لەگەل ھەلومەرچە نوئىيەكاندا بگونجىن. پەيوەندييە جەماوهرىيەكان تەنيا ھۆكارئىك نين بۆ بلاوكردنەوئى ھەوال و گەياندى بىروباوەرەكان، بەلكو كەرەستەيەكى گرنىگن بۆ دروستكردى كولتورى نوئى و بەرز كرنەوئى ناستەكانى دروست كرنى كەسايەتى تاك و كۆمەلگا.

ئەوئى جيگەى سەرنجە ئەوئى كە ئەركى پەيوەندى جەماوهرى بەپيى سروشتى ئەو كەسە، يان ئەو دامەزراوئى كە پەيامەكە ئامادە دەكات دەگۆرى. تويژەرى ئەمريكى چارلز رايت Ch. Wright پيى وايە: پەيوەندى جەماوهرى تايبەتمەندى خۇئى ھەيو ھەلومەرچى تايبەتيشى ھەيو بۆ كاركردىن. پەيوەندى جەماوهرى پيگھاتەو سروشتى جەماوهرى سروشتى پەيوەنديكەر لەبەرچا و دەگرى. ئەو ھەوالە گرنىگەى كە تەلەفزيونئىك پەخشى دەكات پەيوەندييەكى جەماوهرىيە، بەلام پەخش كرنى وانەيەك لەسەر جوگرافيا لەريگەى تەلەفزيونەو، بە پەيوەندييەكى جەماوهرى لەقەلەم نادرى، چونكە سنورى پەيام وەرگرەكانى بەرتەسك و سنوردارە دەرئەنجامى ليكۆلئىنەو لەسەر ئەركەكانى پەيوەندييە گشتيە (جەماوهرىيەكان) دەمانگەيەنيتە ئەو رايەى كە پەيوەندييە جەماوهرىيەكان لە دوو بواردا كەلكى ھەيو:

1- بۆ پەيام وەرگر: ھەلى ئەوئى بۆ دەرەخسيئى تاكو بە ئاسانى دەستى بگات بە زانيارى و شارەزايى و ھەوال و ليكۆلئىنەو. زانينى ئەوانەش و دەكات تاكو لە ئايندەدا (وەرگرى پەيام) ببيتە سەرچاوى زانيارى و بە ئاسانى شتەكان لە يەك جيا بكاتەو.

2- بۆ پەيام وەرگر: پەيوەندى ھەلى ئەوئى بۆ پەيامنير دەرەخسيئى تاكو لەريگەى دەربرينى بىروپاكانىوئى گۆرانى كۆمەلەيەتى و كولتورى. دروست بكات و ھەك ئەپرستۆ دەلى<sup>(1)</sup> خۇئى پى پاكرژ (Catharsis) بكاتەو.

## قۇناغەكانى پرۆسەى پەيوەندىيە جەماوهرىيەكان

ئەو لىكۆلەوانەى كە لەبواری پەيوەندىيە جەماوهرىيەكاندا ئەنجام دراون، لەسەر ئەو كۆكن تاكهكان بۇ ئەوہى بۆچونىكى دىارىكرائو وەرگرن، يانى بۇ ئەوہى كەلك لە شارەزاييە نوپىيەكان وەرگرن، دەبى بە چەند قۇناغىكا تىپپەرن. ھەريەك لەو قۇناغانەش چەمكى دەروونى و عەقلى و كولتورى تايبەت بە خۇى ھەيە. قۇناغەكانىش برىتەن لە:

### 1- قۇناغى ھەست كردن بە بۆچوونەكەو دەرك پىكردن. Stage Awareness

تاك لەرىگەى ھەستەكانىيەو لە كەنالەكانى پەيوەندىيە جەماوهرىيەكانەو زانىارى و شارەزايى پىدەكات، پاشان ھەست دەكات لەسەر ئەو بابەتەنە پىويستى بە زانىارى زياتر ھەيە. ئەم ھەنگاوش دەركا لەسەر زنجىرەيەكى درىژتر دەكاتەو. لەوانەيە لە كۇتاييەكاندا تاك بۆچوونەكە قەبول بكات، لەوانەشە رەتى بكاتەو، ئەم قۇناغە دەكرى عەفەوى بىت و لەوانەشە بەمەبەست بىت، بەلام، ئەگەر پالئەرىكى شعورى يان لاشعورى نەبىت لەوانەيە بەدواداچوونى نەبىت بۇ قۇناغەكانى تر.

### 2- قۇناغى گرنگيدان insert stage

ئەم قۇناغە لەپاش ئەو قۇناغەى سەرەوہى دىت و بە تەواوكەرى ئەوى تر دادەنرىت. لەم قۇناغەدا تاك لەپرووى دەروونىيەو زياتر لەگەل بۆچوون و زانىارىيەكەدا ئاويتە دەبىت، بۆيە دەست دەكات بە كۆكردنەوہى شارەزايى و زانىارى لەبارەيەو. زانىانى كۆمەلئاسى ئەم قۇناغە بە قۇناغى گرنگى پىدان و كۆكردنەوہى زانىارى لەقەلەم دەدەن و بەرپىگە خۇشكەرى دەزانن بۇ قۇناغى ئايندە.

### 3- قۇناغى ھەلسەنگاندن Evaluation stage

لەم قۇناغەدا، تاك ھەول دەدات بەراوردىك بكات لەنىوان بارودۇخى ئىستاي خۇى و ئەو بارودۇخە نوپىيەى كە لە پىشپىتەى. بۆيە بە عەقل و ھۇش ھەول دەدات ھەردوو حالەتەكە جىبەجى بكات، بۇ ئەوہى لە كۇتاييدا بگاتە دەرنەنجامىك. واتە وەرگرتن يان رەدكردنەوہى ئەو بۆچوونەى كە ئاراستەى كراو. لەم قۇناغەدا پەيام وەرگر ھەول دەدا رىنوئىنى زياتر وەرگرى، تاكو قەناعەتەكانى لەلادا بچەسپى.

### 4- قۇناغى تاقىكردنەوہ - Trial stage

لەم قۇناغەدا تاك ھەول دەدات بۆچوونە نوپىيەكە لە بواریكى بەرتەسكدا تاقى بكاتەوہ لەگەل بارودۇخە تايبەتەيەكانى خۇى دا ھەلى بسەنگىنى. ئەو ئەنجامەى كە پىي دەكات، سروشتى ھەنگاوەكانى پاشتر پتەوتر دەكات.

### 5- قۇناغى وەرگرتن: Adoption stage

لەم قۇناغەدا پەيام وەرگر دەكاتە ئەو قەناعەتەى كە بۆچوونە نوپىيەكان، وەرگىرى، بۆيە برىار دەدات باوهرى پىبەپىنى. لەم حالەتەدا ئەم بۆچوونە نوپىيە دەچىتە سەر قەناعەت و رەگەزەكانى تری پەيام وەرگر. پىويستە بوترى، ئەم قۇناغانە وەك يەك كاریگەرى بەسەر تاك و كۆمەل و گروپەكانەوہ ھەيە. ماوہكەشى دىارى نەكراوہ، دەكرى كەم بخايەنى و دەكرى ماوہيەكى زۇر بخايەنى. ئەوہش بەستراوہ بە تواناى تاك و كۆمەلگاكانەوہ.

ئەو قۇناغانەي كە لەسەرەوہ باسماڭ لېوہ كىردن، تايبەتن بەو كەس و گروپ و كۆمەلانى كە پەيامەكەيان ئاراستە دەكرىت.

پىسپۇرانى پەيوەندىيە جەماوهرىيەكان چەند قۇناغىيەكان دەست نىشان كىردە كە لە بۇچوونى پەيامنىرەكەوہ دەست پىدەكات و بە وەرگرتنى لەلایەن پەيام وەرگەرەكەوہ كۆتاييان دىت. قۇناغەكانىش ئەمانەن:

### (1) قۇناغى ئايدىا Ideation:

لەم قۇناغەدا پەيامنىر بە گىرنگى دەزانى لەرىگەي كەنالىك لە كەنالەكانەوہ پەيامىك (ئايدىايىت يان زانىارى، يان ھەوال...) ئاراستەي پەيام وەرگىك يان كۆمەلە پەيام وەرگىك بكات.

### (2) قۇناغى دارشتنى ئايدىاكە لە كۆمەلە ھىمايەكدا Encoding

لەم قۇناغەدا پەيامنىر پەيامەكەي لە كۆمەلە ھىمايەكدا كە لەگەل كەنالەكەدا بگونجى دادەپىزى و ئامادەي ئاردنى دەكات. پىويستە پەيامەكان بە سادەيى و دور لە ئالۆزى ئامادە بكرىن.

### (3) قۇناغى گواستەوہ يان گەياندن Transmission

لەم قۇناغەدا ئايدىاكان يان باشتىر بلىين پەيامەكان لەشىوہى كۆمەلى ھىمادا و راستەوخو لە رىگەي كەنالىكى دىارى كراوہو لە كاتىكى گونجاودا دەدرىتە پەيام وەرگر.

### (4) وەرگرتنى پەيام

ناوہرۇكى پەيامەكە لەم قۇناغەدا دەچىتە لاي پەيام وەرگر، وەرگرتنى سەرکەوتو پىشت بە توانا كولتورى توانا دەروونىيەكانى پەيام وەرگر دەبەستى. ھەرۋەھا پەيامى سەرکەوتو پىشت بە دارشتنى سەرکەوتو لەلایەن پەيامنىرەوہ دەبەستى.

### (5) شىكردنەوہى پەيام لەلایەن پەيام وەرگەرەوہ:

لەم قۇناغەدا پەيام وەرگر ناوہرۇكى ئەو پەيامەي كە پىدەكات شىدەكاتەوہ، شىكردنەوہى پەيام پىشت بە توانا كولتورىيەكانى پەيام وەرگر دەبەستى، بۇيە لەوانەيە شىكردنەوہى پەيامەكە لە كەسىكەوہ بۇ كەسىكى ترو لە كۆمەلىكەوہ بۇ كۆمەلىكى تر بگورپى. بۇيە ئەو پەيامانەي كە لەپرووى تەكنىكەيەوہ راستن، مەرج نىيە تەنيا لەبەر راستىيەكانيان پەسەند بكرىن.

### (6) كاردانەوہ:

پاش ئەوہى پەيامەكە لەلایەن پەيام وەرگەرەوہ وەرگىرى، دەبىتە ھۆى ھۆشياركردنەوہى. بۇيە پەيام وەرگر كاردانەوہ لە بەرامبەرىدا دەنوئى، كاردانەوہكەش دەكرى رازى بوون بىت يان رەدكردنەوہى ناوہرۇكى پەيامەكە بىت. لەوانەشە وەك معلومات لاي خوى بىپارىزى بۇ ئەوہى لە ئايندەدا زانىارى زياترى بخاتە سەر.

ئەم قۇناغانە ئەوہمان بۇ دەردەخەن پروسەي گەياندن لە چوارچىوہىيەكى پىكەوہ گرىدراودا دەخولىنەوہ. لاوازى لە ھەر قۇناغىكدا روو بدات، تىكپراي پروسەكە لاواز دەبىت. پروسەي پەيوەندىيە جەماوهرىيەكان پروسەيەكى ئالۆزو تىكەل و پىكەلە، ھەرۋەھا پروسەي پەيوەندى دەكەوئتە ژىر كاريگەرى ھەلسوكەوتى مروئىيەوہ، ئەمەش بۇ خوى بگرەو بەردەي زورى لەسەرەو بەپىي كاريگەرىيە جىاجىاكان دەگورپى. ئاشكرايە سى جۆر كاريگەرى سەرەكى كار دەكەنە سەر ھەلسوكەوتەكانى تاك لە خوارەوہ دەيانخەينە پروو:

1- ھۆكارە خودبىيەكان كە پەيوەندىن بە بىروبۇچوون و ھەست و نەستى شەخسەكەوہ.

2- بەرەستە كۆمەلەيەتتەكان: كارىگەرى كۆمەلەسەر تاك.

3- كارىگەرى كولتور لەسەر تاك.

زانىنى ئەو كارىگەرىيەكانە كارناسانىمان بۇ دەكات تاكو لە داڭشتىنى پەيامەكاندا تۈانوا زىرەكى پەيام

وەرگەرەكان لەبەرچاۋ بگىرىن.

## ئاستەكانى پەيوەندى

پەيوەندى چەندىن ئاستى جىاجىيە ھەيە، ھەندى جار پەيوەندى لەنيۋان تاك و خودى خۇيەدايە، ئەويش لەرىگەي ھەست كىردىنى بەو روداۋانەي كە روو دەدەن و كارى تىدەكەن و ناچارى دەكەن بىر بىكەتەوہ ئەم پەيوەندىيە پىي دەوترى پەيوەندى خودى Intera parsonal communication . ھەندى جار پەيوەندى لەنيۋان كەسىك و كەسىكى تىر يان كۆمەلە كەسىكى تىر دايە، ئەم پەيوەندىيە پىي دەوترى پەيوەندى شەخسى personal جارى واش ھەيە پەيوەندى لەنيۋان كەسىك و ژمارەيەكى زۆرى خەلكدايە. ئەم جۇرەيان پىي دەوترى پروپاگەندە يان راگەياندىن. بەپىي ناۋەرۈكى نامەكە دەگۆرى. بەشيوەيەكى گىشتى پەيوەندى لەنيۋان دوو كەس يان ژمارەيەكى زۆرى خەلكدا دروست دەپىت دەتۈانن ئاستەكانى پەيوەندى لە سى ئاستى سەرەكىدا كۆ بگەينەوہ:

1- پەيوەندى روبەرۈو face to face:

برىتتىيە لە پەيوەندى نيۋان دوو كەس يان كۆمەلە كەسىك كە ژمارەيان زۆر نەپىت. لەم ئاستەدا لەوانەيە پەيام وەرگەر بىتتە پەيامنىرۈ بە پىچەوانەشەوہ راستە. واتە لەم ئاستەدا دوو شىۋان دەگىرىتتە بەر. لە پەيامنىرۈوہ بۇ پەيام وەرگەرۈ لە پەيام وەرگەرۈوہ بۇ پەيامنىر. لەم حالەتەدا پەيام وەرگەرەكان بەلای پەيامنىرەكانەوہ ناسراون.

2- پەيوەندى لەرىگەي كەنال media communication:

ئاستىكى پەيوەندى چالاكە لەنيۋان دوو كەس يان زىاترو پەنا بۇ كەرەستەيەكى مادى وەك تەلەفون يان تەلەفون ياكود رادىۋو ئىنتەرنىت دەبرىت. لەم حالەتەدا پەيام وەرگەر سىفەتى جەماۋەر وەرناگىرى. چۈنكە پەيام وەرگەر يەك يان چەند كەسىك. ئەم ئاستە ناۋەندىكە لەنيۋان پەيوەندى روبەرۈو و پەيوەندى جەماۋەرى. چۈنكە سىفەتى ھەردو ئاستەكەي تىدايە.

3- پەيوەندى جەماۋەرى mass communication

ئاستىكى بالاي پەيوەندىيە لەنيۋان كۆمەلە كەسىكى زۆر كە ھىچ گونجائىك لە بوارە كۆمەلەيەتى و سىياسى و ئابورىيەكانىندا نىيەو ھىچ كەسىيان بەلای پەيامنىرەكەوہ ناسراون.

لەم حالەتەدا پەيامنىر بۇ دروست كىردىنى پەيوەندى پىشت بە كەنالكى مىدىيە دەبەستى.

ئەم ئاستەي پەيوەندى يەك ئاراستە وەرەگىرى كە برىتتىيە لە ناردىنى پەيام بۇ پەيام وەرگەرەكان. واتا پىچەوانەي پەيوەندى روبەرۈو، پەيامنىر ناپىتتە پەيام وەرگەر. ئەم ئاستەيان لە دوو ئاستەكەي تىر ئالۇزترە، چۈنكە پەيامنىر لىرەدا برىتتىيە لە رىكخراۋىك و پەيامەكەش بۇ ژمارەيەكى يەكجار زۆرى خەلك دەنرىت. پەيامنىرەكان لەم ئاستەدا ھىچ لەبارەي پەيام وەرگەرەكانىيان نازانن لە ھەمانكاتدا ئاگان لە كاردانەوہيان نىيە<sup>(1)</sup>.

بەلام، لايەنى لايىك چوون لەنيوان پەيوەندى رووبەروو و پەيوەندى جەماوەرى زۆر زۆرتەرە لەلايەنە جياوازەکانيان، چونکە هەردووکیان پیکەو رووبەرووی بەرەستە دەرونیەکان دەبنەو و هەردووکیان بۆ رازی کردنی بەرامبەرەکانيان پشت بە کۆمەڵی بنەمای دەروونی دەبەستن.

خالی هاوبەش لەنيوان پەيوەندى جەماوەرى و پەيوەندى لەريگەى کەنالەو ئەوێهە کە هەردووکیان بۆ گەياندن پەيامەکانيان پەنا بۆ کەنالیکى مادی دەبن.

یەکیک لە خالە جیاکەرەو گرنگەکانى پەيوەندى جەماوەرى لە ئاستەکانى تری پەيوەندى ئەوێهە، کە لەم ئاستەدا پەيوەندیکەر communicator راستەوخو پەيام وەرگرە کە نابینى، چونکە کەنالی پەيوەندى بەستەنە کە دەبیته ریگر لەبەردەم کردارى یەکتەر بینین یان رووبەروو بوونەو پەيامنیرو پەيام وەرگر. کەواتە پەيوەندییە کە لەم ئاستەدا ناراستەوخوێه. ئیئە دەزانین پەيوەندى جەماوەرى پەيوەندى کەسیک نییە بەتەنیا، بەلکو چەندین کەسى تر لە سازدانی ئەو پەيوەندییەدا رۆلیان هەیه. سروشتى پەيوەندى جەماوەرى پيوستى بەو هەیه ژمارەیهکی زۆر تەکینکارو بەرەم هیئ و بیرمەندو نووسەر هەستن پەيامە کە نامادە بکەن(2) بە مانایەکی تر ئەو پەيامەى کە پەيوەندییەکی جەماوەرى نامادە دەکات، کۆمەڵی هۆکاری دام و دەزگایى تايبەت بە دروستکردنى پرۆسەى پەيوەندى و گۆرانکاری کۆمەلایەتى و ژینگەى، کاریگەرییان بەسەر یەو هەیه.

بەکورتى سەرچاوەى پەيوەندى لەم ئاستەدا یە کەس نییە، بەلکو دەستەیهکی ریکخراوى زۆرن. وەک لە ناو کە یەو دیارە "پەيوەندى جەماوەرى" و اتا رووبەروو بوونەو لەگەل کۆمەلای چين و توپى پەرش و بلاو کە لەرووی تەمەن و هۆشیاری و بیروباوەرەو لە یەک ناچن و یەک کاردانەو هیان بۆ پەيامە کە نابیت. ئەو جياوازیه و لە پەيامنیرەکانى پەيوەندییە جەماوەرییەکان دەکات، بە ناچاری پەيامەکانيان بۆ زۆرتەین خەلک (کە خەلکە ئاساییەکانن) دابەریژن. بۆ ئەوێ پەيامیک بیته پەيامیکى جەماوەرى پيوستە رهچاوى ئەم خالانەى خوارەو بکەین:

- 1- هەل ئەو بڕەخسین زۆرتەین خەلک و بە ئاسانى دەستیان بگات بە پەيامەکان.
- 2- لە کەنالیکەو پەيامە کە رهوانە بکەین کە تیچوونی کەم بیته و ژمارەیهکی زۆرى خەلک بتوانن بەکاری بهین.
- 3- پەيامە کە بۆ چين و توپىکی کەم و تايبەت نەبیته و زۆرتەین خەلک سوود لە ناو پوکە کەى وەرگرن. لە کۆتاییدا پيوستە بلین چا پەمەنییەکان و رادیوۆ تەلەفزیوون و سینەما لە پيشەوێ کەنالە جەماوەرییەکانن. بەلام لە هەندى حالەدا پەيامى ئەم کەنالانە ناکرى لەریزی پەيوەندیە جەماوەرییەکاندا دابەریژن. واتە تەلەفزیوون و رادیوۆ سینەماو کتیب و رۆژنامە، جارى و هەیه پەيامەکانيان جەماوەرىن و جارى واش هەیه جەماوەرى نین.

## بەشى سىيەم

- \* پەيوەندىي و كارىگەرى لەسەر گۆرانى كۆلتوورى
- \* جۆره كانى چالاكييه پەيوەندىيە كان
- \* بەر بەستە كانى بەردەم پەيوەندىيە جە ماوە رىيە كان



## پەيوەندى و كارىگەرى لە گۆرانى كۆلتورىدا

لەم چەند سالەى دوايىدا، تەكنەلۇژىيە پەيوەندىيە گىشتىيەكان (جەماوەرىيەكان) پېشكەوتنىكى يەكجەر زۆرى بەخۆيەو دىو، ئەو پېشكەوتنانە شىو و چۆنىەتى پەيوەندىيە جەماوەرىيەكانى سەرۆژىر كردو، سىستەمى پەيوەندى هېندە ئاسان و ھەرزان بوو ھەموو كەس و لايەنىك دەتوانى بەكارى بەيىنى. جىگە دوردەست و كەنارەكان كە پېشتەر لەم دەسكەوتە مەروپىيە بى بەش بوون كەلك لە پېشكەوتتوتىرتىن جۆرەكانى كەنالى پەيوەندى دەيىنن و ھەلسوكەوتى رۆژانەى لەگەلدا دەكەن. پەيامنېرەكان چىتر وەك جارن كېشەى كەمى جەماوەرىيان نىيە. پەيام وەرگەرەكانىش وەك پېشتەر بەدەست كەم كەنالىيەو ھەم گىريان نەخواردو. بەكورتى دەكرى بوترى پېشكەوتنى تەكنەلۇژىيە پەيوەندىيە جەماوەرىيەكان ھەم بۇ پەيام وەرگەر ھەم بۇ پەيامنېر كارناسانى بەرفراونى دروستكردو. بە مانايەكى تر دەكرى بوترى بەھۇى ئەو كارناسانىيەو، ژمارەى ئەو پەيامانەى كە لەرىگەى كەنالىيەكانى پەيوەندىيەو ئاراستەى پەيام وەرگەرەكان دەكرى، ھەزاران قات زيادىيان كردو. ئەو پەيامە زۆر زەبەندانەش، بى ھىچ دوو دليەك گۆرانى كۆمەلەيەتى و سىياسى و دەروونى لەناو كۆمەلگاكەندا دروست دەكەن، شتىكى حەتمىيە ئەو گۆرەنە كۆمەلەيەتى و سىياسى و دەروونىيەش دەبنە ھۆى گۆران لەبوارى كۆلتورىدا.

پېش ھەر شتىك بە پىويستى دەزانم ئەو بلىم كە جىاوازييەكى بەرچا و ھەيە لە گۆرانى كۆمەلەيەتى و گۆرانى كۆلتورى. دەكرى بوترى گۆرەنە كۆمەلەيەتىيەكان بەشىكەن لەو گۆرەنانەى كە لە بوارە كۆلتورىيەكاندا روو دەدەن. ھەموو گۆرەنەكى كۆلتورىش لەم چەرخەدا دەگەرپتەو بۇ كەنالىيەكانى پەيوەندى. وەك پېشتىرش باسمان كردو، ئەم سەردەمە سەردەمى زىپىنى كارىگەرى كەنالىيەكانى پەيوەندىيەو ئەو كەنالىيە بوونەتە پىكەتەيەكى سەرەكى ژيانى كۆمەلگەى مەروپىيەتى، ئەمەركە كەنالىيەكانى پەيوەندى لەرىگەى بەرنامەيەكى لەپېش داپىژراو، داب و نەرىت و بىر و بۆچوونە كۆنەپارىزەكان دەدەنە بەر رەخنەو رىگە بۇ كۆلتورىكى ھاوچەرخ كە لەگەل ھەلومەرجى ژيانى ئىستەى مەروپىيەتىدا بگونجى دىارى دەكەن. پەيوەندى كردن لەم سەردەمەدا بوو تە دايەنەمۆى كۆلتورى گۆرەنەكارىيەكان. گەر ئەو كەنالىيە پەيوەندى بەشىوئەكى پۆزەتىف و بەرنامە بۇ داپىژراو بخرىنە خزمەتى پېشكەوتنە كۆمەلەيەتىيەكانەو ئەو دەكرى كۆلتورىكى رەسەن و پېشكەوتتو و پتەومان دەست كەو.

دەكرى بلىين پەيوەندى - بەمانا پۆزەتىفكەى - كەنالىيە بۇ گۆران و كەرەستەيەكىشە بۇ ئاراستەكردن، چونكە راگەياندن لەپال ئەركەكانى تىرىدا، ئەركى راھىنان و پەرودەكردن و ئاراستە كردنىشە.

گۆرەنە كۆلتورى بۇ خۆى بە ماناى رزگار بوونى كەسايەتى مەروپىيەتە تەقلیدیەت و چەق بەستوىي و بىر و باو پىر پىرپوچ دىت بۇ دروستكردنى ئەو گۆرەنەش دەبىت پېش وەخت، كەنالىيەكانى پەيوەندى خەلك بۇ قەبولكردنى گۆرەنەكارى نامادە بكەن.

لېرنەر لەم بارەيەو دەلى: "كە گەلەك ھەست بەو بەكات پىويستى بە گۆران ھەيە، ئەو ھۆكارەكانى پېشكەوتن سەرى ھەلداو، پىويستە كەنالىيەكانى پەيوەند ئەو ھەستە لای خەلك دروست بكەن"<sup>(1)</sup>.

ئىمە دەزانىن كولتورە تەقلىدىيەكان بەھۇي كۆنى و بەرلاۋيانەوۋە بە ئاسانى ناگۆرپىن و دەيان كۆسپ و تەگەرە دېتە رىگەي گۆران، خەلكىش بەھۇي نائاشناييان بە كولتورە تازەكان جۆرە مەترسىيەكيبان بۇ گۆران و ۋەرگرتنى گۆرانكارى ھەيە.

بەلام ھەندى جار پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان لە دروستكردنى ئەو گۆرانكارىيەدا دەكەونە ھەلەوۋە. "ماك كوئىل" چوار جۆرە ھەلە دەستنىشان دەكات كە برىتىن لە:

(1) - باوكسالارى: پەيامنىر بە ئەركى سەرشانى خۇي دەزانى پەيام ۋەرگر پەروەردە بكات و بە ئاگاي بەيئىتەوۋە، بەلام گوي بەخواستە شەخسى و ئارەزوۋەكانى نادات.

(2) - تايبەت گەرايى: ھەندى جار تەنيا خواست و ويستى كۆمەلى كەس لەبەرچاۋ دەگىرى و روۋ لەوان دەكرى و كەسان و خەلكانى تر پشت گوي دەخرىن.

(3) - پيشەگەرايى: ھەندى جار پەيامنىر خۇي بە شارەزاۋ زاناۋ پىسپۆر دەزانى و خۇي لەبارەي مىدياكانەوۋە برىار دەدات. پيشەگەرايى لەوانەيە بەھۇي نەبوۋنى پەيوەندى سەركەوتوۋ لەگەل پەيام ۋەرگردا سەر ھەلېدات.

(4) - كۆنە پارىزى: پەيامنىرەكان تەنيا ئەو شتانەي كە پيشتر پەيام ۋەرگرىان خۇشحال كىردوۋ دەخەنە روۋ. ئەم ھۆكارە دەبىتە ھەرەشە بۇ سەر ئازادى و داھىنان لە پەيوەندىيەكاندا<sup>(2)</sup>.

## كۆبەندى ئەو كارىگەيىە خراپانەي كە پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان لەسەر كۆمەلگا بەجىي دەھىلن

دەتوانىن لەماۋەي پرۆسەي پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكاندا، كۆبەندى ئەو ھەلەنە دەست نىشان بكەين كە ئەگەرى روۋدانىان زۆرە. بە زۆرىش لە ناۋەرۆك و بەكارھىنانى ئەو پەيامانەدا دەردەكەوي كە پەيامنىر ئاراستەي پەيام ۋەرگرەكانى دەكات.

1- ناۋەرۆك/ ھەندى جار كەنالەكانى پەيوەندى بەشيوەيەكى خراپ دەكەونە ژىر كارىگەرى بەھا كولتورىيەكانى روژئاۋا بەتايبەت و بىگانەكان بەگشتى و ھىرشى ئارپەوا دەكەنە سەر ھەندى بەھاي كۆمەلەيەتى و كولتورى لۇكالى و نەتەوۋەيى.

لەژىر پەردەي پيشكەوتوۋخوۋازىيدا لە راستىدا ئەم جۆرە پەيامانە دەبنە ھۇي سەرھەلدانى ھەستى خۇبەكەم زانين لاي ئەوانەي كە پەيامكەيان ئاراستە دەكرىت. لە بەرامبەردا دەست دەكەن بە لاسايى كىردنەوۋەيەكى كوپرانەي ئەو كولتورانەي كە لەگەل ژىنگەو بەھا كۆمەلەيەتەكانى كۆمەلگاكانىاندا ناگونجى. دروستكردنى كەسايەتتەيەكى لەو جۆرە، ھەرگىز نايىتە ھۇي پيشكەوتنى كولتورى. بۇ نمونە لە كۆمەلگاىەكى ۋەكو كۆمەلگاى كوردىدا كە شىرازەيى پەيوەندىيە خىزانىەكان تىيدا بەھىزە، ئەگەر پەيوەندىيە جەماۋەرىيەكان بانگەشە بۇ ئەو شىۋازەي پەيوەندى خىزانىە بكەن كە لە ئەۋروپادا ھەيە، ئەوا كارىگەرىيەكى زۆر نىگەتتەقانە بەسەر كۆمەلگاۋ بەھا كولتورىيەكانى ئەم ۋلاتەۋە بەجىدەھىلنى.

2- بەكارھىنان/ زۆرىەي دەسەلاتە سىياسىيەكان ھەولنى ئەو دەدەن كەوا كەنالەكانى پەيوەندى كىردن لەلايەن خۇيانەۋە كۆنترۆل بكەن. بەتايبەت لە ۋلاتانى جىھانى سىيەمدا. بۇيە زۆر بە زەحمەت رىگە بە پەيوەندىيەكى ئازادانە دەدەن. دەسەلاتە سىياسىيەكان كاتىك بەتەۋاۋى كۆنترۆلنى كەنالەكانى پەيوەندىيە كشتىيەكان دەگرەنە دەست، ھەولنى ئەو دەدەن كولتورىك لەناۋ خەلكدا پەرهپىبىدەن كە ملكەچى و رازى

بوونى تېدا بەرقەرار بېت. ئەمەش لە پرووى بەكارھېنانەوہ كاريگەرئىيەكى خراپى كەنالەكانى پەيوەندى دەردەخات. بەلام گەر ئەو كەنالا نە ئازاد بن لە بەكارھېنانى پەيوەندىيەكانياندا، ئەو رۆئىكى كاريگەر دەبينن لە پەرەپېدانى كولتورى و كۆمەلەيەتيداو گەياندن و وەرگرتنى كولتورە جياجياكان بەيەكتى<sup>(1)</sup>.

## بەربەستە سايكۆلۆژى و كولتورىيەكانى بەردەم پەيوەندىيە جەماوەريەكان

بەشيوەيەكى سەرەكى ھەموو شيوەزەكانى پەيوەندى پشت بە بنەما كولتورى و سايكۆلۆژىيەكانى پەيام وەرگەر دەبەستن. ھەندى لەو بنەمايانە رىخۆشكەرن بۆ دروست بوونى پەيوەندىيەكى سەرکەوتوو، بەلام ھەندىكيان نىگەتقانە كار دەكەنە سەرى. لە خواروہە باس لە گرنگرتىن بەربەستە سايكۆلۆژى و كولتورىيەكانى سەرکەوتنى پەيوەندىيە جەماوەريەكان دەكەين:

### 1- بەدحالى بوون:

پسپۆرانى بوارى ميدياكان پييان وايە بەدحالى بوون كاريكى خراپ دەكاتە سەر كاريگەرئىتى گەياندن پەيامەكانى پەيامنير. ھەر وھا جەخت لەسەر ئەو دەكەن كە ئەو بەدحالى بوونە تەنيا لای خەلكى كوندنیشن و كۆمەلگا تەقلیدیيەكاندا باو نىيە، بەلكو لەلای شارستانىيەكانىشدا برەوى ھەيە.

ئىمە ئەو دەزانين پرۆسەى پەيوەندى بەتەنيا برىتى نىيە لە ناردنى پەيام و وەرگرتنى پەيام بەشيوەيەكى ميكانىكى، بەلكو لەپال ناردنى پەيامەكاندا لایەنە دەروونى و سايكۆلۆژى و كولتورىيەكانى كۆمەلگاكانيش لەبەرچا و دەگىرى. ھەر وھا ئەو دەزانين پرۆسەى پەيوەندى بە چەند قۇناغىكدا تىپەر دەبى، بۆيە دەبىت ئەگەرى ئەو دابنن پەيام وەرگەر تووشى بەدحالى بوون دەبىت.

لەراستيدا ھەموو خەلك وەك يەك دەرك بە پەيامى پەيوەندىيەكان ناكەن و وەك يەكيش ناكەونە ژىر كاريگەرئىيەكەوہ، پەيام وەرگەرەكان بەپىي ئەو داب و نەرىت و شارەزايى و تايبەتمەندىيەى دەروون و ھۆشيارىانەى كە ھەيانە، لە ھىماكانى پەيامەكان حالى دەبن.

واتە پەيام وەرگەرەو شيوەيەى كە ناوەرۆكى پەيامەكە دەيەوى ناكەوئىتە ژىر كاريگەرى بابەتەكەوہ، بەلكو بەو شيوەيە دەكەوى كە ئەو دەركى پىدەكات. لەم حالەتەدا ئەگەرى ئەو ھەيە ناوەرۆكى بابەتەكە رىك پىچەوانەى خواستى پەيامنيرەكە بكەوئىتەوہ، بۆيە زۆر پىويستە لەكاتى ناردنى ھەر پەيامىكدا پەيامنيرەكە قۇناغەكانى پرۆسەى پەيوەندىيە جەماوەريەكان لەبەرچا و بگىرى.

### 2- ھەلبژاردنى بابەتەكە لەلایەن پەيام وەرگەرەوہ:

ئەو كەسەى پەيامەكان وەر دەگىرى (كۆبن يان تاك) ئازادى ھەلبژاردنى بابەتى ھەيەو دەتوانى چى دەيەوى بخوئىنئىتەوہو تەماشاي ھەر بابەتەكە كە ئارەزووى لىيەتى بكات و گوى بۆ ھەر پەيامىك كە بەدلىيەتى بگىرى.

گومان لەوہدا نىيە بىروبوچوونەكانى پەيام وەرگەر تارادەيەكى زۆر كاريگەرئىيان لەسەر وەرگرتنى يان وەرئەگرتنى پەيامى ميدياكان ھەيە. بۆ نموونە ئەوانەى برۆيان بە رىبازىكى تايبەت ھەيە، ھەول دەدەن

خۇيان لەو پەيامانە دور بگرن كە دژى رېبازەكەيانە و برويان وايە كە ئەو جوړه پەيامانە لەلايەن دوژمنەكانيانەوہ ئاراستە دەكریت.

پېويستە بوتريت پەيام وەرگر تەنيا دەرك بەو شتانه دەكات كە خوئى مەبەستىتە، اتا وەرگرتن و دەرك كردن دەرھاویشتەى پرؤسەى ھەلبژاردنى كەسەكە خوئەتى و ئەمەش ھۆكارىكى گرنگە بو كەم بوونەوہى كارىگەرى پرؤسەى پەيوەندى.

(3) - فرە ئەندامىتى:

شتىكى سروشتىيە تاك ئىنتماى تەنيا بو تاكە گروپىك نىيەو بەسەر چەندىن گروپدا دابەش بووہ. بو نمونە كەسىك ئەندامى خىزانىكەو لە قوتابخانەيەكەو ئەندامى رىكخراوىكى سىياسى وپىشەيى و كۆمەلايەتتە، ئەو تاكە با لە ھەموو رىكخراوہ كۆمەلايەتتى و سىياسى و پىشەيانەدا ئەندام يىت، بەلام ئەو رىگر نىيە ئەو يەككىيان لەوانى تر بە باشتر بزانى و بەو مانايەش نايەت كە ئەو رىكخراوہ جىجىيانە كارىگەرييان لەسەرى نىيە، بەلكو تاك ناچارە دەكەويتە چەندىن جوړى پەيوەندييەوہ.

4- دۆگماتىزمى:

پەيوەندييە گشتىيەكان كارىگەريەكى زۆريان بو سەر دروست بوونى راي گشتى و گەلالە بوونى بىروبوچوونەكان ھەيە بىرو بوچوونىك ئەگەر دەركى پىنەكرى سەرھەلنادات، بوئە باشترىن ئامراز بو دەرككردن بەو شتانه پەيوەنديكردنە. بەمانايەكى تر پەيوەنديكردن لە رىگەى كەنالە بىنراو بىستراو نووسراوہكانىيەوہ تاكەكانى كۆمەل لەسەر مەسەلە جىجىيانەكان ناگادار دەكاتەوہ و دەيانخاتە بەر ھەلوئىست وەرگرتن و زانىارى تەواويان پىدەدات، بەلام ھەموو خەلك وەك يەك ھەلوئىست وەرناگرن وناكەونە ژىر كارىگەرى پەيامى پەيامنىرەكانەوہ. چونكە بىرو بوچوونەكانىان فرە چەشن و جىواوزن. بىروبوچوونى واھىيە زۆر توندەرەوانىيە و ھى واش ھەيە رەخنەگرانىيە و ھى واش ھەيە لايەنگرانىيە. بەلام كىشەى سەرەكى بەردەم كەنالەكانى پەيوەندى زياتر لەگەل ئەو بىرو بوچوونە دۆگمانايانەدايە كە ھىچ قابىلى گۆپان نىين زۆر كەس ھەن ھەر لە مندالىيەوہ كۆمەلى ئايدلوژى و چەمكى تايبەتايان تىدا چىنراوہ و كات ساتىكى زۆرى دەوى بو ئەوہى كەنالەكانى پەيوەندى بتوانن ئەو بوچوون و بىروباوہرەنە بگۆرن. خودى ئەمەش پىويستى بە بەرنامە و كارىكى زۆر سەخت و دژوارە و ھەيە و دەبىتە لەمپەر لەبەردەم دروست بوونى پرؤسەيەكى پەيوەندى ئاسايى.<sup>(1)</sup>

## جوړه كانى چالاكيه پەيوەنديەكان

جوړى چالاكيەكانى پەيوەندى بەپيئى ئەو خەلكەى كە پەياميان ئاراستە دەكریت، دەگۆرپن، ھەر لەبەر ئەوہيە چەندىن زاراوہى وەك پەيوەندى سىياسى، پەيوەندى كلتورى و پەيوەندى نىو دەولتەتى پەيوەندى ئورگانى و پەيوەندى گەشەپىدان لە فەرھەنگى پەيوەندى دا سەريھەلداو ئىستاش جىگىر بوون.

جگە لەو زاراوانە كۆمەلى زاراوہى تر ھەن كە پەيوەندن بە پەيوەندى پىشەيەوہ. وەك پەيوەندى پزىشكى، پەيوەندى پەرورەديى و پەيوەندى زانستى و پەيوەندى كشتوكالى.

ئەو جوړە چالاكيانەى پەيوەندى بەپيئى جوړى پەيامەكان و سروشتى ئەو كەسانەى كە پەيوەنديان لەگەلدا دەبەستريت، پۆلپن، دەكرپن. ھەريەك لەوانەش يەككىك لە سى ئاستەكەى پەيوەنديكردن (رووبەر،

نیوان، جەماوەری) که پیشتر باسمان کردن به کاردهیئن. له خوارهوه به کورتی پیناسهی پینچ جور چالاکى په یوهندی دهخهینهروو:

(1) - په یوهندی له ریگهی کلتوره کانهوه Intercultural cemmunication سیترام sitrahm بهم جور په پیناسهی په یوهندی له ریگهی کلتورهوه دهخاتهروو:

بریتیه له ناویته بوونی کلتوره جیاوازه کان، بی له بهرچا وگرتنی گه ورهیی و بچوکی نهو جیاوازیانه، به زوریش بریتیه لهو کهسهی که له کلتوریکی دیاریکراوهوه په یوهندی به کلتوریکی ترهوه دهکات، لهم حالتههی په یوهندی کردنه دا، په یوهندی که رو په یوهندی پیوهکراوهک نه ندامی دوو کلتوری جیاوازه تفاعول له گه ل یه کتردا دهکن.

ئهم جور په یوهندی بهستنه که متر دهچیتته خانهی ره سمیاتهوه، چونکه ههر زمانیکیان بو لیک تیگه یشتن دهسکهوی به کاری دههینن. زور جار ناستی په یوهندی کردنی رو بهروو لهم جور په یوهندییه دا به کار دیت. بو نموونه کاتیکی ماموستایه کی زانکویه کی نه وروپایی سهردانی کوردستان دهکات و له زانکوی سلیمانی موحازره یهک بو خویندکاران دهلیتهوه، نهو جور په یوهندییه دهچیتته خانهی په یوهندی کلتورییهوه، پاش راپه رین و نازاد بوونی کوردستانی باشوور به هوی نازادی هاتوچو له نیوان کوردستان و دهره ودا ئهم جور په یوهندییه له کوردستاندا به شیوهیه کی بهرچا و پهری سهند.

2- په یوهندی نیو دهولهتی intrnational communication سیسترام sitaram چه ن دین خالی بو جیاوازی سروشتی په یوهندی نیودهولهتی و په یوهندی کلتوری داناوه، له ریگهی خستنه رووی نهو جیاوازیهوه دهتوانین له پیکهاتههی په یوهندی نیو دهولهتی بگن:

1- په یوهندی نیو دهولهتی زیاتر هه لو یستیکی سیاسی له خو دهگری نهک کلتوری.  
2- له سهر ناستی نیو نه ته ویدا په یوهندی نیو دهولهتی ده به ستریت و جهماره کههی به ریلآوه و له چه ند نه ته وهیهک زیاتره، به لآم په یوهندی کلتوری له چه ند گروپیکی بچوک و تاک تاکدا ده سوورپیتتهوه.  
3- په یوهندی نیو دهولهتی له نیوان خه لکی دوو گه ل یان زیاتر ده به ستریت، به لآم په یوهندی له ریگهی کلتورهوه له نیوان تاکه کانی دوو کلتور زیاتره.

4- په یوهندی نیودهولهتی تفاعوله له نیوان کهسه کانی دوونه ته وهی جیاوازه، به لآم په یوهندی له ریگهی کلتورهوه دهگری له نیوان دوو کهسی هه مان نه ته ودا ئه نجام بدریت.

5- نامانجی په یوهندی نیونه ته وهی جیهیشتنی کاریگه رییه له سهر رووداوه سیاسییه کانی نه ته وه کانی تر. له مپه ر و ریگه کانیشی سروشتیکی سیاسیان هه یه. هوکاری تفاعوله که شیان ناراسته یه کی نه ته وه ییانه یه، نهک جیاوازی کولتوری و ره گه زی.

6- په یوهندی نیودهولهتی زیاتر ره سمیه، جهماره ی په یوهندی نیودهولهتی به لای په یوهندی که رهوه ناسراوه، ئه مهش بهو مانایه نایهت که له یه کتر نزیکه وه دهناسن، به لآم دهنانی په یامه کهی بو کی ناراسته دهکات.

### 3- په یوهندی سیاسی politlcal communication

په یوهندی سیاسی نامانجی نه وهیه سیاسی تیکی دروست بکات که بییتته هوی دروست بوونی په یوهندی نیوان ولاتان، بلیک و blake هارولدسن haroldsen بهم شیوه باسی په یوهندی سیاسی دهکن: "په یوهندی سیاسی کاریگه ری واقعی له سهر کرداری سیاسی دهولهتی یان ههر یه که یه کی

سیاسی ھەيە" ئەم پەيوەندىيە رەگەزىكى گىرنگە بۇ دەسلەلات، لەبەر ئەمەشە دەسلەلات بەردەوام ئەم جۆرە پەيوەندىيە دەخاتە ژۇر كۆنترۆلى خۆييەو.

4- پەيوەندى ئۆرگانى:

ئەم پەيوەندىيەنە كە لەنيوان دامەزراوەكاندا دروست دەبن و خەسلەتەكانى ئەو دامەزراوانە ھەلدەگىر كە پەيوەندىيەكان دەبەستن. ھەروەھا پەيوەندى ئۆرگانىكى زياتر گىرنگى بەو پەيوەندىيەنە دەدات كە لەنيوان رىكخراوەكاندا ھەيە، تەنيا لە سنوورى ئەو رىكخراوانەو ئەوانەى تىيدا كاردەكەن دروست دەبيت.

5- پەيوەندى تايبەتمەند

ھەندى شىۋازى پەيوەندى ھەن كە تايبەتمەندى ئەو پيشانە وەردەگىر كە پەيوەندىگىر بەكار دەھىنن، بۇ نمونە ئەو شىۋازى پەيوەندىيەكە كە لە تەندروستىدا ھەيەپىي دەوترى پەيوەندى تەندروستى. ھەروەھا ئەو پەيوەندىيەى كە لەبوارى پيشەسازىيە زانستىيەكاندا كاردەكات پىي دەوترى پەيوەندى زانستى. ھەروەھا ئەو پەيوەندىيەى كە دەخىرتە خىزمەتى پەرهپىدانى پىي دەوترى (پەيوەندى پەرهپىدان)

ئاست و شىۋازى پەيوەندى و چالاكىەكانى چەندە جىاوازىش بن، بەلام بە ئامانجى پرۆسەى پەيوەندى ئەوئە كارىگەرى بە جىھىلىت. ئەو كارىگەرىش تەنيا بە كاردانەوئەى پەيام وەرگىر سەركەوتن بەدەست دەھىنىت. بۇيە پەيوەندى سەركەتو ئەوئە كە لە نيوان پەيامنىرو پەيام وەرگىر و علاقەيەكى جدى دروست بكات. بۇيە ئامانجى ھەموو پەيوەندىيەكان ئەوئە لە نيوان پەيامنىرو پەيام وەرگىردا ئەو علاقەيە زياتر پتەو بكات.

## دەرئەنجام

پەيوەندىيە جەماۋەرىيە و دەزگاكانى راگەياندن ھەموو سنوورەكانيان ھەلۋەشانىدۆتەو و مۇقايەتبان لەو تەرىكىيەى كە جاران تيايدا دەژيا رزگار كرددوھ.

پاش سەرھەلدى رۆژنامە جەماۋەرىيەكان، ئىقاعى چالاكىە پەيوەندىەكانى مۇقايەتى خىراتر بوو، لە ناوہراستى سەدەى نۆزدەيەم دا تلگراف بوو بە راستىەكى حاشاھەلنەگر پەيامەكانى لە رىگەى كۆمەللى ھىماوہ لە دورەو دەنارد بۆ دوورتەر، ھەرچەندە تلگراف ناچىتە خانەى پەيوەندىە جەماۋەرىەكانەوہ، بەلام رىگە خوشكەرىك بۆبۆ ئەم تەكنەلۆژىاي پەيوەندىە جەماۋەرىە ئەلكترۆنىەى كە ئىستا بەشىۋەيەكى بەربلاو بەكاردەھىنرىت. ئىستا رۆژنامە، رادىو تەلەفزیۆن و سىنەما و ئەنتەرنىت بوونەتە بەشىكى دانەبرايى ژيانى ھاوچەرخ بى ئەوانە ژيان وەك دۆزەخى لىدىت. لە لىكۆلىنەوہكەدا گەيشتمە ئەو دەرەنجامەى كە لە ھەر قۇناغىكى مىژۋى مۇقايەتيدا، پىشكەوتنىك لە پەيوەندىە جەماۋەرىەكاندا روويداوہ، ئەو پىشكەوتنانە شۆرشيان لە پىناو ژيانى كۆمەلایەتى و كۆلتورى و ئابورى و كۆمەلگەكاندا دروست كرددوھ و شارستانىتى مۇقايەتبان بەرەوپىش بردوھ. ھەرەھا بۆ ئەوہى گۆرانی كۆلتورى و كۆمەلایەتى و سياسى پۆزەتيفانە ئەنجام بدرىت، پىويستە بە وردى لە ھەموو كون و كەلەبەرەكانى زانستى پەيوەندىە جەماۋەرىەكاندا شارەزايان ھەبىت.

ھەر پرۆسەيەكى پەوہندى جەماۋەرى بەبى ئەو شارەزايە پرۆسەيەكى ناكامل و بى بايەخى لىدەردەچىت و لەوانەشە زۆر بە نەگەتيفانە پەيامەكانى بگاتە لای ئەوانەى كە پەياميان ئاراستە دەكرىت. تەنيا رىگەش ووردبونەوہ و تويژىنەوہى ھەمە لایەنەيە بۆ ئەم زانستەى كە ئىستا لە زۆرىەى زانكۆكانى جىهان، بايەخىكى يەكجار زۆرى پىدەدرىت دواين قسەشمان ئەوہيە كە كەنالەكانى راگەياندى ئىمە وەكو زانست تەماشاي پەوہندىيە جەماۋەرىەكانيان نەكرددوھ و پەيەمەكەيان بە شىۋەيەكى ھەرەمەكى دور لە بنەما زانستىەكان ئاراستەى پەيام وەرگرەكانيان دەكەن. بۆيە پىشنيارى ھەرە گرنگى من بۆ ئەو كەنالە پەيوەندىانە كە لە كوردستاندا كاردەكەن و داواكارم لە دارشتن و ناردنى پەيامەكانياندا پشت بە شىۋازى زانستى بەستەن.

## سه رچاوه كان .

- 1- العلاقات العامة والاتصال الانسانى. تاليف/ صالح الخليل ابو أصبع - الطبقة الاولى -1998
- 2- علم الاتصال المعاصر تاليف/ د. عبدالله الطويرقى/ الطبقة الثانية -1997
- 3- المدخل الى وسائل الاعلام. تاليف/ د. عبدالعزيز الشرف - الطبقة الثانية - 1989
- 4- الاتصال الجماهيرى المنظور الجديد تاليف/ د. هادى نعمان هيتى - 1998
- 5- الاتصال والتغير الثقافى تاليف/ د. هادى نعمان هيتى - 1978
- 6-الاتصال اساس النشاط العلمى تاليف/ د. جارفى - ترجمه/ د. حشمت قاسم
- 7- المدخل الى بحوث الاتصال الجماهيرى
- 8- رسانه ژماره 25 سالى يازدهيه م (گوفار)
- 9- همشهري ژماره 2544 (روژنامه)
- 10- الموقف الثقافى ژماره (13) سنه 1998 (گوفار)
- 11 - مقدمة فى الاتصال السياسى/ د. محمد بن مسعود البشر - گبعه 1997